JULI 198

VANDAAG

NED.ANTILLEN

- Servage: diversivicatie noodzakelijk p.3
- Politie- beleidsnota wacht op ministeriële goedkeuring p.3



VIMI SERVAGE
...werkloosheid...

ARUBA

- * Overheid gaat zwartwerken aanpakken p.5
- * Aruba krijg beeld van Bolivar te paard p.5

SPORT

- * Westduitser wint 15de etappe in verschrikkelijk noodweer p.7

INTERNATIONAAL

- * Reagan keurde ruil wapens voor gijzelaars goed p.1

En KTK maar hopen dat het loods alarm zou zijn

Amigoe

4E JAARGANG — NO.: 160

DONDERDAG 16 JULI 1987

Nieuws in vogelvlucht

SEOUL — De wervelstorm Thela heeft woensdagnacht een spoor n vernielingen aangericht in het iden van Z-Korea. Minstens 53 rsonen zijn gedood en 81 mensen rden vermist. De storm beukte op kust met windsnelheden van 123 per uur. De regering heeft 0.000 reddingswerkers en militain ingezet om de vermisten te zoen en de schade te herstellen. Voorvissers zijn het slachtoffer geworn van de 5de wervelwind die Zrea dit jaar treft. Duizenden menn zijn dakloos geworden en meer n 23.000 hectare landbouwgrond onder water gelopen.

*****

PARIJS — Teheran heeft gedreigd diplomatieke betrekkingen met ankrijk te verbreken als er binnen uur geen einde komt aan de polie- opstelling rond de Iraanse ambassade in Parijs. Dit heeft radio-Teheran, dat in Parijs werd opgevangen, vandaag gemeld.

*****

LONDEN — De Britse premier hatcher zal tijdens haar bezoek aan e VS, Reagan oproepen verder te kijken dan Irangate en zijn leidende rol n de wereldpolitiek weer op zich te emen. Zij noemde met name de ontwapenings- besprekingen in Geneve n de vredes- conferentie voor het Midden Oosten. Ook de bescherming an Kuweitse olietankers door de VS al aan de orde komen tijdens hun ntmoeting vrijdag.

*****

DEN HAAG — Het afgelopen jaar ijn in de gehele wereld 743 mensen, erspreid over 39 landen, ter dood gebracht. In totaal werden tegen 1273 mensen in 67 landen de doodstraf uitgesproken. Dat heeft Amnesty International vandaag bekendgemaakt. Volgens AI zijn de werkelijke cijfers waarschijnlijk veel hoger, maar de organisatie neemt slechts die cijfers op die zij uit onafhankelijke bron bevestigd kon krijgen. ZA (121), China (180), Iran (115) en Nigeria (64) spanden de kroon.

*****

NEW DELHI — Ramaswamy Venkataraman is tot president van India gekozen. De 76-jarige vice-president won gemakkelijk van het voormalige lid van het Hooggerechtshof Krishna Iyer, de kandidaat van de oppositie en de onafhankelijke gegadigde Mithilesh Kumar Sinha. Het tellen van de maandag uitgebrachte stemmen werd vandaag voltooid. Venkataraman is jurist, journalist, ex-diplomaat en oud- ministr. Hij is afkomstig uit de Zuidindische staat Tamil Nadu en is -zoals 75 procent van het Indische volk- hindu. Hij was lid van de eerste volks- vertegenwoordiging na de uitroeping van de onafhankelijkheid van India in 1947.

*****

BEIRUT — Met de oproep "Persvrijheid. Laat aub de buitenlandse journalisten vrij" hebben 21 Japanse journalisten die in Libanon werkzaam zijn geweest zich sterk gemaakt voor de vrijlating van hun collega's. De advertentie verscheen in kranten die in Beirut verschijnen.

*****

MOSKOU — Oboekov, een SU-dissident die onlangs is vrijgelaten na 4 jaar strafkamp, eist van de autoriteiten in Moskou ene schadevergoeding van 60.000 roebel (90.000 dollar). Hij wil het geld omdat hij naar zijn mening "ten onrechte veroordeeld" is voor propaganda tegen de SU. Daarnaast wil hij ook officieel in ere worden hersteld, eist hij een appartement in Leningrad en wil hij toesteming om in de VS of W-Europa een medische behandeling te ondergaan.

*****

BEIRUT — Gewapende mannen hebben vandaag 2 Libanese christelijke werknemers van Middle East Airlines ontvoerd nadat zij uit het christelijke stadsdeel van Beirut in het moslimwesten waren aangekomen. In O- Beirut zijn 2 Libanese christelijke hoogleraren van de universiteit dood aangetroffen, aldus de politie.

*****

BEIRUT — Radio- Beirut heeft vandaag de aanhouding en in staat van beschuldiging- stelling bekendgemaakt van de eerste verdachte in de zaak van de moord op president Karami. De arrestant is een christelijke sergeant van het leger, Ibrahim Dagher, monteur op de luchtmacht- basis Adma in de christelijke enclave ten noordoosten van Beirut. Karami werd gedood door een bom aan boord van een helicopter van het leger die op Adma was gestationeerd. Syrie en zijn moslim- broeders in Libanon hebben gezegd dat zij het gesprek met de christelijke president Gemayel over politieke hervormingen in Libanon niet zullen hervatten zolang de moordenaars van Karami niet zijn gestraft.

*****

Ook vervolgd wegens ''leed'' Filipijnen aangedaan

Manila eist van Marcos 10 miljard dollar

MANILA — De Filipijnse regering heeft vandaag een aanklacht ingediend tegen ex-president Ferdinand Marcos wegens diefstal, chantage, afpersing, omkoperij en geldverduistering tijdens zijn 20- jarige bewind. Manila eist van de afgezette dictator een bedrag van 10 miljard dollar.

Marcos wordt ervan beschuldigd "ernstig misbruik te hebben gemaakt van zijn macht onder de staat van beleg". Met zijn familie nam hij voorts deel aan "het op grote schaal en in strijd met de wet opnemen uit de schatkist van geld, staatsobligaties, reserve- kapitaal en andere waardepapieren en staats- bezittingen".

De presidentiele commissie voor goed bestuur (PCGG) maakte bekend dat er nog meer aanklachten zullen worden ingediend tegen 40 medewerkers van Marcos. Dat zal voor 2 augustus gebeuren, de datum wanneer de door de grondwet vastgestelde termijn verloopt waarin deze zaken aanhangig kunnen worden gemaakt.

Voorzitter Ramon Diaz van de commissie zei tijdens een persconferentie dat de beschuldiging het resultaat is van 17 maanden onderzoek van de PCGG. Het geeiste bedrag van 10 miljard dollar is een schatting van wat Marcos schuldig is, maar het kan verder oplopen als er nieuw bewijs- materiaal naar voren komt. Daaronder vallen niet de miljoenen dollars die vermoedelijk op Zwitserse bankrekeningen zijn gezet door Marcos, die vorig jaar tijdens een door de bevolking gesteunde militaire opstand werd afgezet. Procureur- generaal Frank Chaves zei dat geen computer groot genoeg is om uit te rekenen hoe groot de illegale rijkdom is die Marcos heeft verzameld.

President Corazon Aquino heeft de ex-dictator verboden naar de Filipijnen terug te keren uit zijn ballingsoord op Hawaii uit vrees dat zijn aanwezigheid in het land aanleiding zou kunnen zijn tot politieke onrust.

De zaak is aanhangig gemaakt bij een speciale rechtbank voor corruptie- zaken. De PCGG zei dat behalve de terugbetaling van de 10 miljard dollar, de rechtbank verzocht zal worden de familie Marcos te vervolgen wegens het "leed" dat het Filipijnse volk is aangedaan en wegens het verlies van de internationale reputatie van het land.



WILLEMSTAD — *Het eilandelijke haven- sleepbootbedrijf Kompania di Tou Korsou (KTK), dat sinds enkele maanden de verantwoordelijkheid draagt voor de boten waarmee de Curaçaose loodsen van en naar de te beloodsen schepen worden gebracht, moet het sinds vannacht met één loodsboot minder doen. De loodsboot, die gebruikt werd om de Emmabrug open en dicht te slepen, zonk rond half vijf vanmorgen af. Slechts het feit dat de loodsboot met touwen aan de pontonbrug bevestigd was, behoedde het vaartuig ervan definitief in de diepte te verdwijnen.*

Alhoewel zowel Onder- havenmeester Ramon Fränkel als de Havenveiligheids- inspectie onder leiding van Franklin Martina, vanmorgen een onderzoek instelden, kon tot rond het middaguur geen officiële informatie worden verkregen over de oorzaak die leidde tot het zinken van de loodsboot. Wel werd uit betrouwbare bron vernomen dat de bemanning van de boot er gisteren op was geattendeerd dat het vaartuig bij de schroefas lekte en er mogelijk gebruik zou moeten worden gemaakt van de pompen.

Omdat de loodsboot zonk, terwijl de Emmabrug gesloten was voor het scheepvaart- verkeer, werd vanmorgen overgegaan tot het behoedzaam "openen" van de brug, opdat de loodsboot naar ondieper water aan de Otrabandazijde kon worden gebracht en zo het risico dat het vaartuig een gevaar zou gaan opleveren voor het scheepvaart- verkeer in het haven- kanaal, kon worden geëlimineerd. Morgen zal, naar werd vernomen, geprobeerd worden het loodsbootje, dat van de kiel tot de boven- constructie gemeten nog geen drie meter hoog is, boven water te brengen. Tot die tijd zal de Emmabrug naar zich laat aanzien voor het voetgangersverkeer gesloten blijven.

Ontslagen bij douane

HOUSTON — President Miguel de la Madrid van Mexico heeft het ontslag ondertekend voor zo'n 150 douaneambtenaren. Dit massale ontslag moet namelijk gezien worden als een poging een dam op te werpen tegen het smeergeld waarmee men de douane probeert om te kopen in het grensgebied met de Verenigde Staten. Het ligt in de bedoeling dat de Mexicaanse president binnenkort een bezoek brengt aan dit gebied om te zien hoe de campagne vordert tegen de corruptie.

REAGAN KEURDE RUIL WAPENS VOOR GIJZELAARS GOED

Veiligheidsadviseur besloot zelf Irangelden aan contra's te geven

Poindexter: president zou het een goed idee vinden

WASHINGTON — "Wat is er eigenlijk nieuw aan ? Ik heb het toch al maanden gezegd". President Reagan toonde zch woensdag uiterst tevreden over het verhoor door de Congrescommissie van zijn vroegere veiligheids- adviseur John Poindexter. De in uniform gestoken schout- bij- nacht had de in spanning afwachtende wereld verzekerd dat de president niets wist van het illegaal overhevelen van winsten uit Amerikaanse wapenverkopen aan Iran naar de contra's. Poindexter had Reagan er niets van verteld om de "leider" te beschermen. Hiermee beantwoordde hij de belangrijkste vraag in het gehele schandaal: Wat wist de president en wanneer wist hij het ?. Maar op andere punten was de verklaring van Poindexter minder gunstig voor de president: ongeschonden zal hij niet uit de strijd komen.

...het bovenblad van de memo vermeldt het woord 'Done' en Poindexters initialen op North's vraag of de president op de hoogte is gesteld...

TOP SECRET

NATIONAL SECURITY COUNCIL
WASHINGTON D.C. 20506

Non-Log

N 2927

September 15, 1986

TOP SECRET

ACTION

MEMORANDUM FOR JOHN M. POINDEXTER

FROM: OLIVER L. NORTH

SUBJECT: Follow-on Meeting with Amiram Nir

You are scheduled to meet with Ami Nir again this afternoon at 1:30 p.m. for 10 minutes. Purpose of this meeting is to debrief Nir on his meetings with Peres over the weekend. You will then be able to brief the President on Peres' views [redacted]

RECOMMENDATIONS

1. That you privately discuss the papers at Tabs I and II with Director Casey and indicate next steps after the conversation.

Approve ___ Disapprove ___

2. That you brief the President on the initiatives outlined at Tab III.

Approve ___ Disapprove ___

Done

Attachments [redacted]
Tab III - Possible Peres Discussion Items with the President

TOP SECRET
Declassify: OADR

TOP SECRET

1768

EXHIBIT
OLN-303

Poindexter verklaarde dat hij Reagan welbewust niet op de hoogte heeft gebracht om hem te vrijwaren van eventuele politieke schade als de zaak aan het licht mocht komen. Het idee Irans wapengeld naar de contra's over te maken kwam van Oliver North. North zei in februari 1986 het een goed plan te vinden "en ik ging ermee accoord", aldus Poindexter.

Poindexter wilde de president onkundig houden opdat deze in de toekomst altijd kon ontkennen er niets van af te weten. De ex-veiligheidsadviseur zei dat zijn besluit onder meer was ingegeven door het besef dat Reagan alles op alles zou zetten om de contra's te helpen. Poindexter was ervan overtuigd dat Reagan het overhevelen van geld naar de contra's zou hebben goedgekeurd als hij Reagan had ingelicht.

De vroegere veiligheids- adviseur bevestigde de getuigenis van North, wiens verhoor dinsdag eindigde. Poindexter zei dat hij inderdaad het idee van North persoonlijk goedkeurde toen deze het aan hem voorlegde na een bijeenkomst in Londen met de Iraanse wapenhandelaar Manucher Ghorbanifar en de Israelische regerings- adviseur Amiram Nir. "North wachtte duidelijk op een teken van mij en ik gaf het hem". Poindexter verklaarde dat hij buiten North niemand op de hoogte had gesteld van het omleiden van Iraans wapengeld. "Het belangrijkste in de hele zaak is dat de uiteindelijke verantwoordelijkheid bij mij ligt. Ik heb de beslissing genomen. Ik vond dat ik het gezag had haar uit te voeren. Ik vond het een goed idee. Ik was ervan overtuigd dat de president het uiteindelijk een goed idee zou vinden. Maar ik wilde niet dat hij met het besluit in verband zou worden gebracht'', aldus Poindexter.

Volgens Poindex ter zouden de fondsen uit de geheime wapenverkopen aan Iran als particuliere fondsen kunnen worden beschouwd of als fondsen van derde landen. Als zodanig vallen zij naar zijn mening niet onder het verbod van het Congres op regerings- hulp aan de contra's in de periode 1984-86. Poindexter meende dat North hem het plan had voorgesteld als een legale manier om de contra's te helpen in afwachting van de goedkeuring door het Congres van het verzoek van Reagan 100 miljoen dollar uit te trekken voor steun aan de contra's. Poindexter sprak van ''overbruggingsfondsen".

Poindexter zei dat hij met niemand, behalve North, over de contra- connectie had gesproken totdat de affaire in november 1986 aan het licht kwam. North heeft daarentegen verklaard dat wijlen CIA- directeur William Casey afwist van de transactie en die goedkeurde. Casey had, voordat hij stierf aan een hersentumor, de onderzoeks- commissie van het Congres verteld dat hij noch de geheime dienst op de hoogte waren van het Iran-contra- schandaal. Poindexter nam ontslag toen het schandaal in de openbaarheid kwam. North werd ontslagen.

Aan het begin van de hoorzitting verklaarde Poindeter dat president Reagan in december 1985 formeel toestemming had gegeven wapens aan Iran te leveren om Amerikaanse gijzelaars in Libanon vrij te krijgen. Reagan heeft tot dusver altijd gezegd dat de illegale wapenverkoop niet was begonnen als een ruilhandeltje voor gijzelaars, maar was bedoeld om met "gematigde" Iraanse functionarissen in contact te komen.

Poindexter zei dat Reagan begin december 1985 een notitie van de CIA had ondertekend waarin om goedkeuring werd gevraagd voor het verschepen van Hawk luchtdoel- raketten aan Iran via Israël met als doel Amerikaanse gijzelaars vrij te krijgen. Het was dus een rechtstreekse gijzelaars- voor- wapens- transactie, aldus Poindexter. Hij voegde eraan toe het document in november 1986 te hebben vernietigd omdat het "politiek bijzonder pijnlijk" was voor de president, die altijd erop heeft gehamerd dat er met 'terroristen" geen zaken moeten worden gedaaan. Bovendien hadden de VS een wapenembargo ingesteld tegen Iran en internationaal campagne gevoerd om deze "terroristische staat' te isoleren.

Woordvoerder Marlin Fitzwater van het Witte Huis reageerde woensdag op de onthulling van Poindexter met te zeggen dat Reagan zich niet kan herinneren een dergelijk document te hebben ondertekend. Desalniettemin sluit de president het niet uit dat hij het wel gedaan heeft. Maar hoe dan ook, het doet niet af aan de opzet van Reagan met de wapenverkoop aan Iran een strategische opening te scheppen naar gematigde krachten binnen het Iraanse bewind. Fitzwater zei dat de mogelijkheid zich al in juli 1985 voordeed.

Dat de politieke opening ook de kans met zich bracht de Amerikaanse gijzelaars vrij te krijgen die in handen zijn van pro- Iraanse ontvoerders was meegenomen. Helaas ontaardde de gehele operatie na verloop van tijd in een ruilhandeltje van wapens voor gijzelaars, aldus Fitzwater.

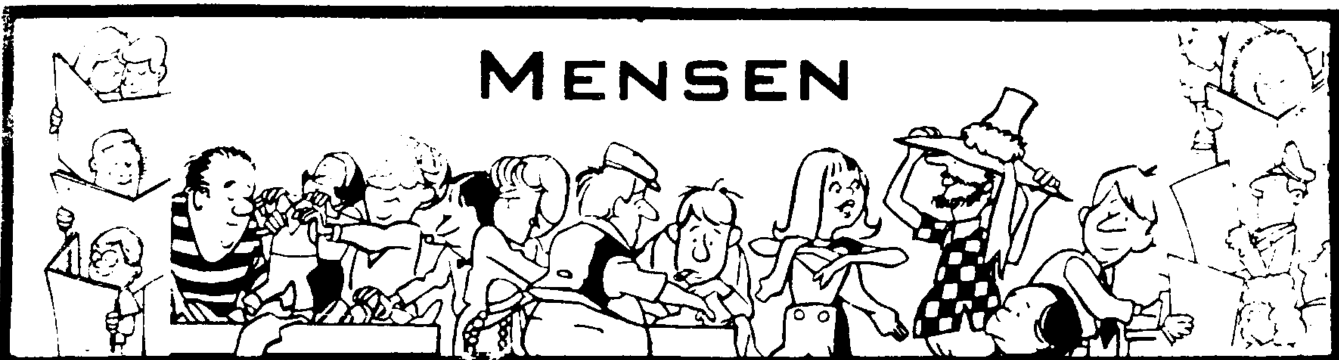
Nu Poindexter heeft gezegd dat Reagan van de hoed noch de rand wist, kan het Witte Huis voorlopig opgelucht adem halen, aldus waarnemers. Maar dat betekent niet dat Reagan ongeschonden uit de strijd komt. Talrijke Amerikaanse commentatoren wijzen erop dat Reagan sinds het begin van het schandaal verstrikt zit in een pijnlijk dilemma: als hij het wist, zou hij schuldig zijn, maar als hij het niet wist, zou hij het moeten weten.

Dat Poindexter uiteindelijk zichzelf en niet de president verantwoordelijk stelt, verandert niets aan het feit dat de regering-Reagen het Congres heeft misleid, loog en regelrecht inging tegen hoofd- uitgangspunten van haar buitenlands beleid, aldus waarnemers.

Quito: in augustus volgend jaar machtswisseling in Ecuador

QUITO — De Ecuadoraanse regering heeft plechtig de belofte herhaald dat in augustus 1988 de macht wordt overgedragen aan de nieuwgekozen president. De verzekering was een reactie op uitlatingen van de vice- voorzitter van het Ecuadoraanse parlement Enrique Ayala.

Deze had in Londen beweerd dat hij er zeker van was dat de nu zittende president Leon Febres Cordero niet zal aftreden als er iemand tot president zou worden gekozen die niet naar zijn denkrichting is. Niet alleen de woordvoerder van het presidentiele paleis gaf een verklaring uit maar ook Buitenlandse zaken. In beide gevallen had het bericht dezelfde strekking, namelijk dat Febres Cordero het grondwettelijke regiem verdedigt en zich aan de grondwet houdt.





Amerika maakt zich al een tijdje op voor de ontvangst van paus Johannes Paulus II. Een van de mensen die er een slaatje uit wil slaan is fotograaf Andrew Miller die hier poseert naast een levensgrote afbeelding van de paus in New Orleans. Miller's klanten kunnen zich net zo met de paus laten fotograferen. Hebben zij een andere voorkeur dan is daarin voorzien: Miller heeft diverse BEROEMDHEDEN in voorraad.

*****

Dikke politieagenten in de Indische hoofdstad New Delhi gaan zware tijden tegemoet. De hoofdcommissaris bedreigt agenten wier buik over hun koppelriem hangt en die in de hete zomer puffend in de schaduw blijven, met voortijdig pensioen. Dat niet alle agenten van het korps van New Delhi gezwind reageerden op een recente aanslag van extremistische sikhs had de aandacht van de hoofdcommissaris getrokken. De te dik geworden leden van het korps moeten nu eenmaal per jaar een fitheidsproef afleggen, die onder meer bestaat uit een verspong, zoveel keer opdrukken, hardlopen over de mijl en andere martelingen. Wie in april 1988 niet dun is als een den en klaar voor de proef, moet snel ophoepelen.

*****

Voor mensen die regelmatig hun contactlenzen verliezen is er goed nieuws. Dat mag! Een firma in Florida heeft WEGGOOI-CONTACTLENZEN ontwikkeld die men slechts een week draagt. Het voordeel, aldus de fabrikant, is dat zij in die tijd nog niet vuil worden. Daardoor zijn de nieuwe lenzen veiliger voor de gezondheid dan de gewone. Onderzoek heeft namelijk uitgewezen dat veel dragers van gewone contactlenzen deze niet goed schoonmaken en dat vuile lenzen tot bacteriele infecties kunnen leiden en tot zweertjes aan het hoornvlies. Er zijn nu alleen nog maar lenzen voor mensen die licht bijziend zijn, maar uiteindelijk hoopt men ook lenzen voor verzienden op de markt te kunnen brengen. De nieuwe lenzen kosten volgens de firma, Vistakon inc. in Jacksonville -een dochter- onderneming van Johnson and Johnson- 520 dollar per jaar vergeleken met 350 dollar voor gewone lenzen. Zij worden gemaakt uit traditionele polymeren, maar de firma heeft een nieuwe methode gevonden om daaruit grote hoeveelheden identieke lenzen te vervaardigen.

*****

Een brandweercommandant in China heeft er tijdens de grote bosbrand die ongeveer een maand in de provincie Heilongjiang bij de Sovjetgrens woedde, een geheel eigen strategie op nagehouden. Qin Boashan was erop 7 mei op uitgestuurd om een houtwerf, warenmagazijn, schuur en oliedepot in zijn woonplaats Xilinji tegen het vuur te beschermen. Maar nadat hij een halve tank water had laten leegspuiten op het brandende warenmagazijn, trok hij zijn mannen terug en stuurde drie auto's naar zijn eigen woning. Veertig procent van het brandweerkorps werd er de hele nacht beziggehouden. De brandweer- commandant draaide er ook zijn hand niet voor om, huizen van de buren te laten afbreken om het zijne beter te kunnen beschermen. Qin Boashan is onder beschuldiging van PLICHTSVERZUIM gearresteerd.

*****

In Nederland is men druk doende met de invoering van de STREEPJESCODE op allerlei produkten. Deze codes worden met een apparaatje afgelezen en vertellen iets over het produkt en de prijs ervan. De koffers die bij de Nederlandse luchthaven Schiphol ingechecked worden krijgen voortaan ook een streepjescode. BAS, het Bagage Afhandelings Systeem, zorgt er dan automatisch voor dat de koffers gesorteerd worden op bestemming. BAS weet per uur zo'n 6000 koffers te sorteren, een hoeveelheid die de KLM tot het jaar tweeduizend de tijd biedt een nog efficienter systeem te bedenken. De KLM heeft BAS, een troetelkindje van ruw geschat 50 miljoen gulden, vooral ingevoerd met het oog op de toename van het enorme aantal transito- passagiers, passagiers die Schiphol slechts gebruiken als overstapstation. Op drukke dagen willen er nog wel eens 120 koffers kwijtraken, die na een aantal dagen ergens opduiken waar ze niet thuishoren of helemaal niet meer boven water komen. Nu worden er op Schiphol ruim 12000 koffers per dag afgehandeld en is 120 koffers relatief niet veel, maar in dit geval is elke kwijtgeraakte koffer er een teveel. Duizend gulden voor het opsporen van een verdwaalde koffer is geen uitzondering. Het is de bedoeling dat de streepjescode ook ingevoerd wordt bij de KLM kantoren in andere landen zodat BAS de op Schiphol gearriveerde transito- bagage vrijwel automatisch de weg naar het volgende vliegtuig kan wijzen. De KLM verwacht dat BAS toch niet meer dan drie op de vijftienduizend koffers op het verkeerde vliegtuig zet.

*****

De Spaanse dichter en letterkundige GERARDO DIEGO is op 90- jarige leeftijd in Madrid overleden aan een longontsteking. De in Santander (Noord-Spanje) geboren Diego was hoogleraar letterkunde en had een omvangrijk oeuvre op zijn naam staan. Naast een groot aantal dichtwerken publiceerde Diego ook veel essays, onder meer over het werk van de Peruaanse dichter Cesar Vallejo met wie hij bevriend was. Diego werd tot de "Generatie van 1927" gerekend, waartoe ook Federico Garcia Lorca en Rafael Alberti behoorden. In zijn dichtwerk stond Diego sterk onder invloed van Antonio Machado en de Chileense dichter Vicente Huidobro. Zijn gedichten worden gekenmerkt door een bijzondere muzikaliteit. Diego ontving in 1979 samen met de Argentijnse schrijver Jorge Luis Borges de "Cervantesprijs" de belangrijkste Spaanse letterkundige onderscheiding.

*****

Eerste nachtspiegel museum

Geschiedenis van de mens wordt weerspiegeld in de pot

MUNCHEN — Franse dames namen hem mee naar de kerk, Duitsers zaten erop om aan de oorlogsinspanning bij te dragen en tedere zielen haalden hun neus voor hem op. Potten, groot en klein, wit en versierd, hebben eeuwenlang hoge nood gelenigd — en aanleiding gegeven tot gegniffel. Nergens misschien meer dan in de Beierse hoofdstad Munchen, waar Manfred Klauda het volgens hem eerste nachtspiegelmuseum ter wereld op de benedenverdieping van zijn huis heeft geopend.

Klauda's collectie omvat 5.000 potten, waarvan er 600 permanent te zien zijn. Er zijn een 2.000 jaar oud urinaal van groen glas uit het oude Rome, een pot voor "hem" en een pot voor "haar" voor jonggehuwden en een negentiende-eeuwse Duitse "muzikale pot" voor kinderen bij. "Druk en werk op deze pot en verlicht de boer zijn lot", luidt in vrije vertaling het opschrift op een van de potten. Dit was een type, zegt Klauda, dat in de Eerste Wereldoorlog werd gepropageerd om de boeren aan mest voor hun akkers te helpen.

"De nachtspiegel", zegt Klauda, "is een van de oudste gebruiksvoorwerpen van de beschaving. Stukken ervan zijn gevonden in grafkamers van Egyptische Farao's en de geschiedenis van de mens wordt erin weerspiegeld". Een aantal potten in Klauda's glazen vitrines is delicaat verlucht met bloemmotieven, andere hebben randen van goudblad en een 18de-eeuwse tinnen pot is door de meelevende maker voorzien van een zachtlederen rand.

Ook de Chinezen dachten verder dan de toch rijkbeschilderde porseleinen potten die ze naar Europa exporteerden en zij zetten er een deksel op. "Maar zij hebben altijd een fijne neus gehad", zegt Klauda. Een van de vitrines staat vol potten die meer op sauskommen lijken. Het zijn evenwel "bourdalous" of ondersteken — kiese panachtige voorwerpen die werden uitgevonden voor de dames aan het hof van Lodewijk de Veertiende van Frankrijk.

De bourdalou is vernoemd naar de hofkapelaan van de Zonnekoning, de Jezuietenpater Louis Bourdaloue, wiens lange sermoenen de vrouwen onrustig deed worden in hun banken. Op een van zilver staat: "kleine stromen brengen grote rivieren voort". Een tinnen is rijk ingelegd met paarlmoer. Sommige stukken in Klauda's verzameling komen eerlijk voor hun doel uit, zoals de grote Siciliaanse pot van aardewerk voor het hele gezin. In het museum krijgt men de neiging zich er vol liefde over heen te buigen: er staat een bos rozen in.

Manfred Klauda, een advocaat van in de veertig, deed zijn passie voor nachtspiegels zeven jaar geleden op een veiling op. "Zij komen tegemoet aan mijn hang naar drie dingen", zegt hij. "Het antieke, het taboe en het kluchtige". Het valt op dat de meeste bezoekers van het museum-van-de-pot in het gegoede stadsdeel Nymphenburg glimlachend naar binnen gaan en glimlachend weer naar buiten komen. De verzameling telt ook schilderijen en etsen — waaronder een van Rembrandt — waarop de nachtspiegel en de eerste watercloseten een rol spelen. Het was dat watercloset, in de negentiende eeuw uitgezonden door de Britten, dat de doodsteek voor de Nachtspiegel vormde en hem verbande naar onder het ledikant.

"De WC maakte de pot tot een taboe. Tot aan zijn uitvinding deed men het gezamenlijk onder het voortzetten van de conversatie", aldus Klauda. Lodewijk de Veertiende besprak staatszaken terwijl hij op de pot gezeten was en in een voorbije tijd werd een zilveren pot verwerkt in de zetel van de voorzitter van het Britse Lagerhuis, om het hem mogelijk te maken dat het debat ononderbroken kon voortzitten. Grootste lelijke kanten van de Nachtspiegel waren de reuk, aldus Klauda, en de gewoonte om de inhoud door het raam naar buiten te gooien — soms op een argeloze voorbijganger.

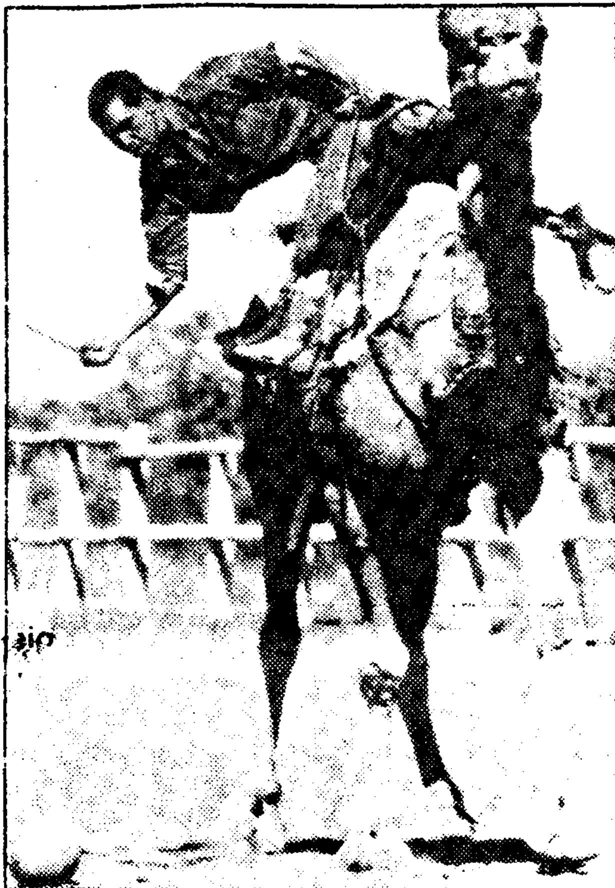


Het is vakantietijd. Dus wandelt filmregisseur WOODY ALLEN met zijn vriendin MIA FARROW door de straten van Stockholm. Het paar is in de Zweedse hoofdstad voor een korte vakantie. Mia verwacht over enige maanden een baby. Haar gezinnetje zal dan uit negen kinderen bestaan: drie uit haar vorige huwelijk met dirigent André Prévin en vijf geadopteerde kinderen.

*****

Bij opgravingen in de Tempelvallei in Agrigento op Sicilië heeft men een Romeinse SCHAT gevonden: 52 gouden munten en ook resten van twee grote openbare gebouwen uit de vierde eeuw voor christus. De gebouwen waren volgens de leider van de opgravingen, professor Ernesto de Miro, waarschijnlijk een "Ekklesiasterion" of vergaderzaal en een "Bouleuterion" of senaat. De gouden munten zijn uit de tijd van de Romeinse republiek.

*****



"Aussies do it on a camel". Dat liet Raymond Harvey onlangs in Melbourne zien. Met KAMEEL Moses oefende hij voor de komende polowedstrijden, die overal elders te paard worden gespeeld. Hopelijk is de lengte van de stick wat aangepast.

*****

Een Italiaan die al zeven maanden alleen in een grot doorbrengt, heeft ongelovig gereageerd op de mededeling dat hij het WERELDRECORD voor volledige isolatie heeft gebroken. Maurizio Montalbini verkeerde in de veronderstelling dat het pas 3 maart was. De Italiaan begon zijn eenzame verblijf in een grot bij Ancona 210 dagen geleden. Toen Montalbini werd gewekt met het bericht dat hij het record had gebroken, toonde hij een briefje voor de camera die zijn verblijfregistreert met daarop de worden:"enerverende, maar discutabele grap". Hij drong erop aan dat de datum via de noodtelefoon werd herhaald. De Italiaan zal in zijn grot van zes vierkante meter medisch worden onderzocht, waarna hij in de bewoonde wereld zal terugkeren. Montalbini heeft de tijd in de grot doorgebracht met lezen, taallessen en het bijhouden van een dagboek.

*****

BIOSCOPEN
GOLDEN DRIVE-IN
21.00 uur *National Lampoon's European Vacation* (ƒ.5,- p.p.).

*****

TELECURAÇAO
DONDERDAG: 16.30 Video One hits; 17.30 Game show; 18.00 Wereld van de postzegel; 18.15 Purba ku keshi; 18.40 Informe deportivo ku Hector Rosario; 18.57 Tempu pa Dios; 19.00 Kachu; 19.30 PR-programma; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.40 Hill Street Blues; 21.40 You again?; 22.00 Wega di Number; 22.10 Aktividat; 23.00 CNN Moneyline; 23.30 CNN Sports tonight; 24.00 Sluiting.

VRIJDAG: 16.30 Video One hits; 17.30 Game show; 18.00 Man drechi di Dios; 18.15 Ajedres na plaka chikí ku Omalio Merien; 18.40 Informe deportivo ku Hector Rosario; 18.57 Tempu pa Dios; 19.00 Special: «Jaycees Youth Chapter ta informá»; 19.30 EVD-programma; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.40 Miniserie: «Surviving»; 21.30 Throb; 22.00 Wega di Number; 22.10 Show di Job; 23.00 CNN Moneyline; 23.30 CNN Sports tonight; 24.00 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

CURACAO AGENDA

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënte[n] artsen van Bandabao (3e distrikt) ku[nnen] spoedgevallen telefoon 641658 b[ellen] dan het antwoordapparaat afluister[en]. De patiënten van de andere medi[sche dis]trikten kunnen voor spoedgeva[llen] artsenpraktijk van hun eigen huisar[ts] het antwoordapparaat zal dan me[delen] wie de dienstdoende arts is.

*****

WIT GELE KRUIS PRINSES MA[RGRIET] (wijkverpleging): Kantoor Santa M[aria] tel.: 82947/81078; geopend van m[aandag] t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; z[aterdag] de gehele dag gesloten; na 17.00 uu[r] de zuster van de wacht bellen: zust[er] tel.: 641217, pageboy 027-360.

*****

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geope[nd] 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op z[aterdag] van 08.00-13.00/14.00-18.00 u[ur] 54300.

*****

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uu[r] volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandag van 12.30-15.30 uur; donderdagmid[dag] 07.15-10.30 uur; alleen volgens afs[praak].

GEZINSVERZORGING (Kwido pa ... geopend van maandag t/m vrijd[ag] 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kant[oor] Maria 17, tel.: 80222.

*****

BOTICA BANDABAO: dagelijks g[eopend] van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S **(nachtdienst)**
Otrobanda: Curaçao, tel.: 623575.
Punda: Vredenberg, tel.: 613300.

*****

DIVERSEN
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE B[EWE]GING
Brievengat: iedere maand[ag- en] woensdagavond om 19.30 uur te J... weg 8, Centrum Devi Kundalini.
iedere woensdag- en vrijdagavo[nd] 19.30 uur te **Openbare Basis[school] Brievengat.**
Bandabao: iedere donderdagavo[nd] 19.30 uur gebouw Credit Union San...
Kanga: iedere woensdag- en zate[rdaga]vond om 19.30 uur te Centrum A... achter Kooyman.
Santa Rosa: iedere maandag- en z[aterda]gavond om 19.30 uur te Aloëstraat 1...

TENTOONSTELLING
CURAÇAOSCH MUSEUM: opening[stijden] dinsdag t/m zaterdag van 09.00-... 14.00-17.00 uur; zondag van 10.00... uur; maandag gesloten.
t/m 18 juli expositie «Het Onderwat[er] Curaçao»

*****

VRIJDAG
DIVERSEN
JEUGDBIBLIOTHEEK (Consiëncie... Plaza Brion): **vakantieplan** 14.30... uur: alle soorten spellen o.a. touwtjes... gen, kaatsenbal etc. Voor kinderen v... jaar: verhaaltjes, gymnastiek en spe[l].

*****

In Costa Rica zeven aardschokken gevoe[ld]

SAN JOSE — Ze[ven] aardschokken zijn er geno[teerd] in Costa Rica waarvan er drie genoeg in het hele land voel[baar] zijn geweest. Zo werd doo[r de] Seismologische dienst me[de]deeld. Er werd geen schade [aan]gericht en er waren ook g[een] slachtoffers te betreuren. Er [wa]ren schokken bij van 4,7 en [...] graden op de schaal van Ric[hter] welke tot twaalf gaat.

HENRY ® By Dick Hodgins

"HENRY'S "STOP SMOKING CLINIC"

BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson

I WISH MORE OF YOU GUYS ON THIS ARK HAD THE DETERMINATION THE SNAKE HAS!
WHY DO YOU SAY THAT?
HE INSISTS ON TAKING HIS TURN AT STANDING WATCH!!

BEETLE BAILEY ® By Mort Walker

IT'S TERRIBLE THE WAY THOSE GUYS WHISTLE AT GIRLS
I'LL SAY!
THIS IS THE WAY TO DO IT!

REDEYE ® By Gordon Bess

LUCKY YOU!...YOU'VE GOT NO IDEA HOW UNCOMFORTABLE COCKLEBURS CAN BE
OH, YES I DO!
...I ONCE ZAPPED A FLY THAT WAS SITTING ON A COCKLEBUR
OUCH!

Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
I.M.Ph. de Maayer-Hollander.
Antillean News Holding NV
Hoofdredactie:
Laureen Schenk (adj.)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Hanneke van Kouwen, Monique van Meerwijk, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.

Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der Schoot, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 24427.

Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.
Losse nummers: Papergarden, Food Centre, Shipwrecks Stores in: Frontstreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel, Papertrip Julianaluchthaven en Boekhandel Van Dorp/Eddine.
SABA:
Correspondente:
Ruth Hassell, tel.: 2299.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster/Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

DEN HAAG:
CORRESPONDENT:
Frans Kok (tel.: 070-614911).

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT:
Frans Croes (fotograaf).

MIAMI:
medewerker: David Serphos, 1420 Southeast Bayshore Drive 306, Miami Florida 33131 (tel.: 3055798622).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, tel.: 70503, 70504 en 70304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 50 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

Buiten Antillen (Nederland):
NAƒ.80,15 per maand (luchtpost) of NAƒ.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

BNA-DIRECTEUR ONDERSTREEPT NOODZAAK TOT DIVERSIFICATIE

In jongste kwartaal-bulletin Centrale Bank

Servage bepleit ontwikkeling lokale geld- en kapitaalmarkt

WILLEMSTAD — De Antilliaanse regering moet zich niet alleen blijven richten op het terugdringen van begrotings- tekorten door te proberen in de komende jaren de overheids- uitgaven en -inkomsten in evenwicht te houden, maar moet tevens een monetair beleid voeren waarin de gulden sterk wordt ondersteund. Daarnaast dient de regering maatregelen te treffen waardoor in de private sector verdere loon- aanpassingen in de hand kunnen worden gewerkt, opdat de Antillen op internationaal niveau iets van hun concurrentie- positie kunnen terugwinnen. Dat is het oordeel van directeur van de Bank van de Nederlandse Antillen (BNA) drs Vimi Servage, die deze mening poneerde in het jongste kwartaal- bulletin van de Centrale Bank.

De strategie die de BNA- directeur met betrekking tot de huidige problematische economische situatie uitdacht, voorziet in een ferme bestrijding van de werkloosheid. Die werkloosheid nam in de afgelopen jaren gestadig toe en het zal evenzo jaren van vastberaden inzet vergen, zegt Servage in het kwartaal- bulletin van de Centrale Bank, om de werkloosheids- cijfers naar beneden te krijgen. Dat zal slechts kunnen geschieden, als in de overheids- financiën een evenwicht wordt gebracht, de gulden haar positie zal kunnen blijven behouden en er verbetering wordt gebracht in de concurrentie- positie van de Antillen.

Uit recente ontwikkelingen moeten de Antillen lering hebben kunnen trekken, zegt Servage, die van mening is dat nu het besef moet hebben kunnen postvatten, dat de Antilliaanse economie in belangrijke mate kan worden beïnvloed door gebeurtenissen die zich in het buitenland afspelen. Servage verwijst in dit opzicht naar onder meer de wijzigingen die de Verenigde Staten in het eigen belasting- stelsel doorvoerden en die van grote betekenis waren en nog altijd zijn voor de Antilliaanse offshore- sector, alsmede naar de devaluatie van de Venezolaanse munt- eenheid, die voor een opvallende reductie in het koop- toerisme zorgde.

Servage pleit in het kwartaalrapport voor het uitstippelen van een beleids- lijn waarbij er vooral op wordt toegezien dat de Antilliaanse economie door diversificatie minder gevoelig wordt voor externe invloeden. Om tot diversificatie van de economie te komen, zullen de beschikbare financiën echter zo efficiënt mogelijk te worden gebruikt, waarschuwt de BNA- directeur. "Terwijl het land te kampen heeft met een verontrustende werkloosheid, blijven anderzijds de deposito's van de commerciële banken bij de Centrale Bank toenemen". Vorig jaar vertegenwoordigden deze tegoeden van de commerciële banken bijna 25 procent van de tegoeden waarover deze banken in het totaal op de lokale markt beschikten, voegde hij daar aan toe. "Teneinde tot een betere allocatie van de beschikbare financiële middelen te komen, dient derhalve alles in het werk te worden gesteld om onze geld- en kapitaal- markten te ontwikkelen", stelt drs Servage voorts. De lokale geld- en kapitaal- markt onderging immers, argumenteert hij, ondanks de recentelijk toegepaste globale financiële innovaties, vergeleken met een jaar of tien geleden, nauwelijks enige verandering.

De behoefte aan uitbreiding van de conventionele faciliteiten die de commerciële banken hun cliëntele bieden en die ertoe leiden dat potentiële investeerders die bereid zijn wat risico's te nemen, onvoldoende mogelijkheden worden geboden en deze zich daardoor veelal op buitenlandse financiële markten richten, wordt volgens Servage in de private niet- financiële sector duidelijk gevoeld. Ondanks aandringen van overheidswege, bleef een verdergaande ontwikkeling van de Antilliaanse financiële markten praktisch helemaal uit, constateert de Centrale Bank- directeur. "Het wettelijke en institutionele raamwerk, dat nodig is voor de ontwikkeling van onze financiële markten, bevindt zich nog in een embryonaal stadium", aldus Servage. Die voegt daar evenwel ook aan toe dat de Centrale Bank kort geleden een regeling ontwierp die zou kunnen bijdragen tot ontwikkeling van de geld- en kapitaal- markt.

Om te kunnen slagen in de pogingen die worden ondernomen om de werkloosheid terug te dringen, moet er onophoudelij[k] worden gewerkt aan de stimule[…]ring van deze genoemd[…] markten, beklemtoont Servag[…] in het kwartaal- bulletin. "Ee[…] goed functionerende financië[…] markt geeft immers de garant[…] dat de beschikbare financië[…] middelen in ons land zo optima[…] mogelijk zullen worden aang[…]wend", aldus Servage. Deze r[…]denering impliceert volgens [..] BNA- directeur tevens, dat i[…]vesteerders als gevolg van ee[…] dergelijke beleids- lijn een ee[…] keuze zullen kunnen maken u[…] een grotere reeks van financië[…] instrumenten.



WILLEMSTAD — De perso-

een gedeelte hiervan.

Volgens minister van Financiën, Armand Engelbrecht, kan dit best mogelijk zijn omdat vanaf het moment dat Aruba geweigerd heeft het verdrag te tekenen het de mogelijkheid om te komen tot alternatieven heeft opengelaten. Maar tot op heden wacht de bewindsman op een officiële reactie van de VS, welke zijn Antilliaanse collega inmiddels wel ontvangen heeft. Minister Engelbrecht wees er in verband met een en ander nog eens op dat Aruba steeds de onder-

…ensbehoefte

… uit stroom betalers

betaald. Kodela, die het innen van geld voor water- rekeningen sinds september vorig jaar van de Dienst Water Distributie (DWD) heeft overgenomen, heeft niet het water afgesloten daar water gezien wordt als een eerste levensbehoefte.

Vanaf september 1986 is de betaling van de water- rekeningen veranderd. Betalingen hiervan werden tot die tijd door de DWD geind, maar daarna nam Kodela dit voor haar rekening. Vanaf september moesten bovendien voorschotten betaald gaan worden. Deze voorschotten werden door Kodela bepaald en zijn elke maand hetzelfde. Een keer per jaar wordt dan berekend hoeveel de verbruikers dan teveel of te weinig betaald hebben. Te weinig betaald geld moet door de verbruiker bijgepast worden, te veel betaald geld wordt verrekend met de volgende betaling van het voorschot.

Volgens Tania Henriquez, PR-functionaris van Kodela, heeft iedereen bij de invoering van dit systeem te horen gekregen hoe groot het voorschot zou zijn dat zij moesten gaan betalen. Zij kregen ook meteen de kans hiertegen bezwaar te maken. Worden de rekeningen tweemaal achter elkaar niet betaald dan wordt de stroom bij de desbetreffende wanbetaler afgesloten. "Het is bekend dat verbruikers die niet betalen het risico lopen afgesloten te worden", zo verklaarde Tania Henriquez.

Kodela stuurt dan ook geen aanmaningen wanneer iemand een betalings- achterstand heeft. "Iedereen heeft bij de invoering van het systeem de kans gehad bezwaar te maken tegen de hoogte van het te betalen voorschot", zo zei Henriquez, "er zijn echter mensen die daar geen gebruik van hebben gemaakt en die klagen dat ze te veel moeten betalen nu ze afgesloten worden, en dat is wel te laat".

In de maanden juli en augustus neemt Kodela overigens de meterstanden bij alle huizen op. Verbruikers moeten volgens Henriquez dan zelf hun handtekeing zetten om te bevestigen dat ze accoord gaan met de meterstand die door Kodela opgenomen wordt. Daarna berekent Kodela hoeveel de verbruikers teveel of te weinig betaald hebben.

Om voor korps al… en FTA aan tafel over situatie a…

Politie-beleidsnota wordt aan… op ministeriele goe…

WILLEMSTAD — Omdat tot dusverre minister van Justitie Leo Chance zijn instemming onthield aan een door politie- commissaris mr Fred Wiel opgestelde beleidsnota ten behoeve van het Curaçaose korps, is het de korps- leiding op het eiland niet mogelijk deze nota als leidraad te doen gelden voor het politie- beleid. De nota, waarin door de commissaris een beleids- strategie werd neergelegd, werd de minister eind maart voor diens accordering toegezonden. Diens officiële goedkeuring bleef evenwel tot nog toe uit.

Commissaris Wiel, die enkele maanden geleden pensioen- gerechtigd politie- commissaris Clovis Thomas opvolgde, stelde ten behoeve van het beleid bij het Curaçaose korps- onderdeel een nota op, waarin hij een beleidsstrategie formuleerde. Alhoewel samenstelling van een beleidsnota een voor vele overheids- departementen weinig opmerkelijke daad is, kan de politie- beleidsnota wel als een novum worden beschouwd. Een dergelijk document werd althans nooit eerder door een commissaris van politie opgesteld. Wel hield in het verleden een politie- werkgroep zich bezig met een werk- nota, maar van een beleids- nota was nimmer eerder sprake.

De beleids- nota kwam op initiatief van commissaris Wiel tot stand en werd de minister van Justitie samen met een door de bewindsman verzocht organisatie- schema ter hand gesteld. Het lag naar verluidt in de bedoeling van Wiel de beleids- nota ten tijde van zijn benoeming tot commissaris van politie op Curaçao, binnen het korps te introduceren. Op deze wijze, was de achterliggende gedachte, zou zowel voor wat betreft de leiding binnen het korps als ten aanzien van beleids- kwesties een uniformiteit in de hand worden gewerkt, die het korps alleszins ten goede zou kunnen komen. Voor andere autoriteiten zou de beleids- nota evenzo indicatief kunnen zijn, moet ook een deel van de argumentering zijn geweest bij de opzet van de nota.

Commissaris Wiel, die het bestaan van de beleids- nota vorige maand in aanwezigheid van de overige leden van zijn staf, tij-

vertegenwoordigers tijdens de gesprekken van gisteren, zo vertelde Pontilius de Amigoe desgedens een pers- conferentie bekend maakte, bevestigde deze week tegenover de Amigoe de beleids- nota ter accordering aan de minister van Justitie te hebben doen toekomen. Hij erkende desgevraagd ook, daarop van de bewindsman nog geen reactie te hebben ontvangen. Wiel onthield zich echter van uitspraken over de mogelijke redenen voor het tot nog toe uitblijven van de ministeriële goedkeuring en wilde evenmin ingaan op de vraag of zijn beleid wellicht op kardinale punten verschilt van dat van zijn voorganger.

Als plaatselijk hoofd van politie, kon hij slechts zijn mening geven over dat deel van de beleids- nota dat betrekking heeft op de openbare orde, verklaarde van zijn kant gezaghebber Ronald Casseres tegenover de Amigoe. Casseres, die zei van regerings- wege niet om zijn observaties met betrekking tot de beleids- nota te zijn gevraagd, zei over het gedeelte waarin de openbare orde aan bod komt, hooguit enkele minder zwaarwichtige opmerkingen te hebben, die in feite vooral tot doel hebben wat meer informatie te krijgen over een aantal aspecten. In grote lijnen kon hij zich in ieder geval met dat gedeelte van de beleids- nota wel verenigen, aldus de gezaghebber. De manier waarop het geheel werd samengesteld, besloot hij, wekt in ieder geval de indruk voor een zeer efficiënte organisatie te zullen zorgen. Het was vanmorgen niet mogelijk van minister Chance nadere informatie te krijgen op de vraag of de beleidsnota al dan niet zijn goedkeuring kan wegdragen.

Landsbemiddelaar actief

CAO-onderhandelingen van de PWFC verlopen niet optimaal

WILLEMSTAD — Zowel bij het bedrijf Kompania Tou Korsou (KTK), als bij Curoil, Promac en Smit International, zijn momenteel onderhandelingen gaande met de vakbond PWFC over een nieuwe collectieve cao voor het personeel dat bij deze bedrijven werkzaam is. De onderhandelingen verlopen echter niet zo voorspoedig: bij twee bedrijven moest reeds de landsbemiddelaar worden ingeschakeld omdat de partijen er samen niet uit konden komen.

Dat blijkt uit het radioprogramma van de vakbond PWFC waarin woordvoerder Alcides Cova relaas gaf van de onderhandelingen die gaande zijn. De onderhandelingen met de KTK lijken een slepende zaak te gaan worden, reden voor de PWFC om de CPA schriftelijk te benaderen met de klacht dat de besprekingen veel te lang duren. Op die brief is noch van de CPA, noch van het Bestuurscollege antwoord gekomen, aldus woordvoerder Cova.

De onderhandelingen bij Curoil liepen al vast voor ze in feite begonnen waren omdat de vakbond niet door Curoil erkend werd als gesprekspartner. Na bemiddeling van de landsbemiddelaar bleek echter dat de PWFC wel degelijk het personeel van Curoil kan vertegenwoordigen, waarna de onderhandelingen op gang gebracht werden. De PWFC spreekt dan ook de hoop uit dat spoedig een accoord bereikt kan worden. Ook bij het bedrijf Promac ondervonden de onderhandelingen enige stagnatie door de zogenaamde "tankigate" affaire. Verwacht wordt echter dat een dezer weken een accoord bereikt kan worden met de directie van dit bedrijf.

De onderhandelingen met het bedrijf Smit International zijn volgens de vakbond vastgelopen op de interpretatie wat de rechten zijn van de werknemers. De landsbemiddelaar werd benaderd en de PWFC is momenteel in afwachting van een beslissing van die zijde. Het ligt in de bedoeling dat als deze cao's afgesloten zijn, zo snel mogelijk met de Isla- directie aan tafel wordt gezeten omdat het Isla-personeel evenmin al een cao heeft.

Hoofdprijzen Landsloterij

WILLEMSTAD — De hoofdprijzen van de veertiende trekking van de Landsloterij zijn heden gevallen op de volgende nummers:
Eerste prijs (ƒ.100.000,-): nr. 23633;
tweede prijs (ƒ.35.000,-): nr. 7996 en
de derde prijs op nr. 9981 (ƒ.15.000,-).

Geen schadelijke gevolgen voor patient

Sehos lost onduidelijkheid rond behandeling in deco-tank op

WILLEMSTAD — De vrouw die afgelopen vrijdag, met verschijnselen van duikersziekte, van Bonaire naar Curaçao werd overgebracht gaat goed vooruit. Zij heeft geen nadelige gevolgen ondervonden van de onenigheid die was ontstaan toen de verantwoordelijke longarts van het Sint Elisabeth Hospitaal niet de verantwoordelijkheid van de behandeling op zich wilde nemen.

Dit verklaarde direkteur Ivan Asjes van het ziekenhuis als reactie op berichten die in de media waren verschenen over het feit dat een vrouw die verschijnselen van duikersziekte vertoonde na op Bonaire te hebben gedoken, als gevolg van een meningsverschil tussen twee artsen op Curaçao niet op tijd zou zijn geholpen. Zij zou hierdoor verlammings- verschijnselen gekregen hebben. Er waren volgens Asjes inderdaad enige onduidelijkheden over de behandeling van de vrouw, zij is echter goed opgevangen en wordt sinds vorige week zaterdag iedere dag in de decompressietank behandeld.

Wanneer een patient zich in de tank bevindt wordt de druk in de tank verhoogd. Door de druk verkleinen de stikstof- belletjes die daarna de bloedbaan weer kunnen verlaten. Deze stikstof belletjes komen in het bloed wanneer men van een grote diepte te snel naar de oppervlakte komt. De bellen worden door de lagere druk aan de oppervlakte groter en kunnen zo bloedvaten dichtdrukken waardoor de duiker verlamd kan raken.

Afgelopen vrijdagnacht kwam de vrouw aan op Curaçao om behandeld te worden in de decompressie- tank van het Sint Elisabeth Hospitaal. Tevoren had de behandelende arts op Bonaire contact opgenomen met de longarts op Curaçao, die over het algemeen gevallen van de duikersziekte, ook wel bekend als de "Bends", voor zijn rekening neemt. Laatstgenoemde adviseerde de Bonaireaanse arts echter dat hij de vrouw beter op Bonaire kon behandelen. Volgens Asjes voerde de longarts hiervoor onder meer het argument aan dat de decompressietank niet in orde zou zijn.

De arts op Bonaire besloot de vrouw toch over te brengen naar Curaçao. De directie van het ziekenhuis, die inmiddels op de hoogte was gebracht, nam contact op met de desbetreffende longarts om te horen of deze de vrouw wilde behandelen en zo niet, wat dan zijn beleid zou zijn. De longarts liet aan de directie weten dat hij het advies had gegeven de vrouw op Bonaire te houden en niet de verantwoordelijkheid van de behandeling op zich wilde nemen.

Intussen hadden artsen in het hospitaal de situatie van de vrouw bekeken en besloten dat behandeling in ieder geval tot de volgende (zaterdag) ochtend kon wachten. Tegen die tijd had de directie van het ziekenhuis een andere longarts bereid gevonden de behandeling verder te begeleiden. De longarts die voorheen gevallen van duikersziekte behandelde wordt volgens Asjes voor dit soort gevallen niet meer benaderd. We kunnen niet afhankelijk zijn van een arts die de ene dag wel de verantwoordelijkheid wil nemen en de andere dag niet", zo zei Asjes.

Ivan Asjes betitelde de argumenten van de longarts, als zou de decompressietank technisch niet in orde zijn, als pertinent niet waar. "Ik vermoed dat de arts andere redenen heeft gehad", zo zei hij, "want hij heeft zelf tot voor kort nog met de tank gewerkt". De apparatuur wordt volgens Asjes bovendien eens in de drie à vier jaar technisch volledig gecontroleerd en éénmaal in de vijf jaar wordt de meetapparatuur geijkt. De longarts die deze maal de behandeling heeft geweigerd uit te voeren werd tot voor kort ingeschakeld voor gevallen van de "Bends" omdat hij de meest ervaren arts was op dit gebied en hij als een van de eersten met de behandeling is begonnen.

Vrouwen slaags

WILLEMSTAD — Een vechtpartij tussen twee vrouwen, noopte gisteren de politie tot drastisch ingrijpen. Omdat ook een aantal raddraaiers uit de omgeving zich met de vechtpartij begon te bemoeien, liep het incident flink uit de hand en ontstond er een smijt- partij met flessen en stenen. Daarbij raakte een van de vrouwen aan het hoofd gewond en moest zij hiervoor naar de polikliniek worden gebracht.

Koenze haalt uit naar VBC

Boneco: Werknemers geen moderne slaven

WILLEMSTAD — De vakbond van werknemers in de handel en industrie, Boneco, is onder geen beding van plan mee te werken aan eventuele wijzigingen in de arbeidswetgeving. Noch zal de bond pogingen steunen om bepaalde arbeids- voorschriften volledig te elimineren.

De Boneco is integendeel van mening, verklaarde bonds- leiders Erwin Koense gisteren in een radio- programma, dat in de bestaande arbeids- wetgeving verbetering dienen te worden aangebracht. Het uitblijven daarvan zal namelijk, meent hij, de verontrusting van de arbeiders- klasse en ook de frustratie die er onder deze klasse heerst als gevolg van de momenteel geldende economische crisis, doen toenemen.

De onrust waarvan volgens Koense onder de Boneco- leden sprake is, wordt naar zijn zeggen veroorzaakt door de werkgevers. Een belangrijk deel daarvan maakt zich ten aanzien van hun werknemers schuldig aan absoluut onaanvaardbare praktijken als het afsluiten van tijdelijke arbeids- overeenkomsten waar een dergelijke overeenkomst niet op zijn plaats is, aldus de vakbonds- leider. Koense doelt daarmee op een regelmatig door de bonden verwoord bezwaar over het ten onrechte afsluiten van tijdelijke arbeids- overeenkomsten om op die manier de Ontslagwet te kunnen omzeilen.

Het pleidooi van de werkgevers- organisatie Vereniging Bedrijfs- leven Curaçao (VBC), die zich kort geleden voorstander verklaarde van flexibiliteit op arbeids- gebied teneinde het investerings- klimaat te verbeteren, zint Boneco geenszins. De VBC lijkt van oordeel te zijn, merkte Koense in het radioprogramma op, dat de Boneco- leden moderne slaven zijn, aan wie geen enkele zekerheid op gebied van hun werk- gelegenheid behoeft te worden gegeven. Want veel zekerheid kan niet worden gekregen uit een contract dat telkenmale voor een periode van zes maanden wordt afgesloten, waarna een maand pauze volgt alvorens de werknemer weer voor een termijn van zes maanden aan het werk kan. Waar Boneco naar streeft, aldus Koense, is juist een positieve wijziging in de onzekere situatie waarin de werkende klasse verkeert en een verbetering van de sociale zekerheden van de werkende klasse in het algemeen en de Boneco- leden in het bijzonder.

Nederland is om toestemming gevraagd

Garantie-stelling voor Calco helemaal volgens de regels

WILLEMSTAD — Alhoewel de officiele goedkeuring "bij Rijkswet" voor de garantie- stelling door de eilandelijke overheid voor een lening bij een buitenlandse bank, nog niet rond is, heeft Nederland schriftelijk reeds laten weten geen problemen te hebben met het feit dat de Curaçaose overheid zich garant heeft gesteld voor de lening die de Curaçao Aircraft Leasing Company (Calco NV) heeft afgesloten bij de Security National Bank uit Londen.

Zoals bekend werd deze lening enige tijd geleden afgesloten als deel van de financiering van de ALM- vloot die door Calco is gekocht. Naar Calco- directeur Lionel Anthony desgevraagd tegenover de Amigoe verklaarde, is vanaf het begin de juiste procedure gevolgd inzake de garantie- stelling door de overheid, dit in tegenstelling tot de geruchten als zou het Bestuurscollege niet volgens de regels gehandeld hebben.

Volgens de Staatsregeling moeten de eilands- overheden voor het aangaan van een buitenlandse lening of voor de garantie- stelling van een buitenlandse lening hiervoor goedkeuring hebben van de Koninkrijksregering. Omdat deze eis in de Eilanden- regeling ERNA niet opgenomen zou zijn, is hier op juridisch niveau over gediscussieerd.

Omdat die procedure echter een langslepende zaak is, is de Nederlandse regering officieus gevraagd of er bezwaren zouden bestaan tegen de garantie- stelling door de Curaçaose overheid voor deze buitenlandse lening. Toen van de minister voor Antilliaanse en Arubaanse Zaken, Jan de Koning, vernomen werd dat dit niet het geval is, werd de lening vast afgesloten. De officiele weg waarbij bij Rijkswet toestemming verleend moet worden, wordt echter al gevolgd, aldus Lionel Anthony.

WILLEMSTAD — Een snelheids- controle die gisteren op Banda 'Riba en op de Schottegatweg- West werd gehouden door personeel van de surveillancedienst van de politie, leverde niet minder dan 45 bestuurders van voertuigen een proces- verbaal op.

ORANJESTAD — Werknemers van American Airlines hebben dit jaar met de opbrengst van de door hen gehouden wandelmars een televisie-toestel met video-apparaat gekocht voor de kinderen van de Bibito Pinschool. De foto geeft het moment van de uitreiking van het tv-toestel te zien.

*****

mannen terug en stuurde drie auto's naar zijn eigen woning. Veertig procent van het brandweerkorps werd er de hele nacht beziggehouden. De brandweer-commandant draaide er ook zijn hand niet voor om huizen van de buren te laten afbreken om het zijne beter te kunnen beschermen. Qin Boshan is

BAS weet per uur zo'n 6000 koffers te sorteren, een hoeveelheid die de KLM tot het jaar tweeduizend de tijd biedt een nog efficienter systeem te bedenken. De KLM heeft BAS, een troetelkindje van ruw geschat 50 miljoen gulden, vooral ingevoerd met het oog op de toename van het enorme aantal transito-passagiers, passagiers die Schiphol

North-ploeg wint softball van Amstelito

ORANJESTAD — In het Copa Amstelito '87 softball-toernooi behaalde North League Stars een 5-4 overwinning op Astros Amstelito, welke ploeg zijn eerste nederlaag te incasseren kreeg.

Calabas Blue Jays won met 9-8 van Westpunt Hitters, terwijl Formosa tegenstander Joey's All Stars een 14-4 knockout-nederlaag bezorgde. De laatste ontmoeting werd een gemakkelijke zege voor Windhill Tigers doordat het DOSVA-team niet met voldoende spelers kwam opdagen.

Eerste nachtspiegel museum
Geschiedenis van de mens wordt weerspiegeld in de pot

MUNCHEN — Franse dames namen hem mee naar de kerk, Duitsers zaten erop om aan de oorlogsontspanning bij te dragen en tedere zielen haalden [illegible]

mes aan het hof van Lodewijk de Veertiende van Frankrijk. De boerdalou is [illegible]

Bij bridgen 1e plaats voor Bilderbeeks

ORANJESTAD — De vierde competitie-avond van bridgeclub Aruba Ariba werd deze week, wegens het in de vakantietijd beperkte aantal aanwezige leden, in één poule gespeeld. De uitslagen waren als volgt: 1. echtpaar Bilderbeek 61.16%, 2. echtpaar Leerdam 57.29, 3. he[illegible] 4. heren Lopez Henriquez/Somers 51.56, 5. Bermudez/Marapin 50.89, 6. heren Penning/De Vries 50.52.

Remando

Awor tin oportunidat pa un y tur

NOS TUR TA corda con unicamente 2 anja pasa bou di e gobierno anterior pa bo hanja onderstand, kaarchi di dokter of un beca bo mester tabatin un bandera di e partido na mando ariba bo cas. Awor nos no mester bai roga serca un politico mas como sifuera ta un favor pa hanja un asistencia di gobierno.

Antes un grupo chiquito di hoben por a hanja un beca pa bai studia den exterior. Di e momento cu e gobierno nobo a bin na [illegible] hoben cu a jega cierto nivel di ensenjanza hanja e oportunidad pa bai studia den exterior. Anja pasa den su prome anja e gobierno nobo a manda mas di 200 hoben bai studia den exterior. E anja aki tambe mas di 200 lo bai studia afor.

Esaki kiermeen cu den un temporada di menos cu 2 anja ja a bai studia mas hopi hoben cu a hanja eilands beurs den 10 anja. Awor tin oportunidad pa un y tur. Esaki ta e Aruba Nobo cu nos kier pa nos jiunan.

RAMONCITO WINTERDAL
(Aruba)

Vervolg Calabas softball-toernooi

ORANJESTAD — In het Calabas Ballpark wordt op zondag het toernooi van Calabas Island Finance Angels softballteam met vijf wedstrijden voortgezet. De te spelen wedstrijden zijn: Noord Eagle Stars - Tibiney Indians (10 uur), Tanki Leendert Diamonds - Amstel (dames, 11.30 uur), Alhambra Casino - Holiday Inn Casino (1 uur), Noord Cura Cabai Vets - Kibaima Vets (2 uur), Ayó Stars - Lee Tai Trading (4 uur).

Met ongedekte cheques betaald

ORANJESTAD — Het proberen te betalen met niet gedekte cheques is in deze tijd een veel voorkomend euvel. Dat mocht de eigenaresse van een zaak aan de Nassaustraat ervaren toen zij van de man E.K. uit Caracas twee ongedekte cheques tot een totaal bedrag van 1440 florin had ontvangen. Zij deed aangifte terzake van oplichting. Enige uren later werd E.K. aangehouden en aan de Vreemdelingendienst overgedragen. Hij verklaarde dat hij deze cheques had uitgeschreven, omdat er een bedrag van 2700 florin op zijn bankrekening zou worden gestort, hetgeen niet geschiedde. Hij keert morgen naar Caracas terug.

Speurtocht in Noord voor de jeugd

NOORD — «Hubentud na marcha Noord» organiseert morgenavond een speurtocht voor de jeugd met besluit een superdisco. De tocht begint om half acht bij Centro di Barrio Noord, waar ook de finish zal zijn. Men kan inschrijven bij Ruth Tromp (tel.: 24900) of Marion Tromp (27867). Het inschrijfgeld geeft recht op deelname aan de speurtocht, een frisdrank en de toegang tot de superdisco.

ARUBA
AGENDA

'OORUREN AMIGOE: 08.00-12.00/ -17.30 uur; zaterdag gesloten.

)on: 24333 (drie lijnen).

Spoedgevallen na kantoortijd: 21639, en 22316.
)oy: 027-849.

)ek. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

TIE: 100.

MCENTRALE: 115.

(ERTJES verschijnen op dinsdag en) en kunnen iedere dag tussen 08.00- /14.00-17.00 uur worden opgegeven; ve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die andag en donderdag voor 10.00 uur n zijn, kunnen de dag daarop (dus g en vrijdag) verschijnen.

SCOPEN
LEVARD THEATER
20.15 + 21.15 uur *Beverly Hills Cop II*
).
E-IN: 20.30 uur *Brighton Beach Me-* (18 jr.).

CA'S (nachtdienst)
o brug: Oduber, tel.: 21780.
a brug: San Lucas, tel.: 45119.

CHTREGELING DOKTOREN
)jestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki dert, Paradera en Sta. Cruz: dokter A. lerstap, Sta. Cruz 362, tel.: 28017.
Chiquito, Savaneta en San Nicolas: er M. Cheung, via Centro Medico San)las, tel.: 48833.

GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; rd: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 20/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Da-: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kan-).
or brandgevallen, ongelukken of n of ander ongeluk gelieve rmcentrale op te bellen, tel.: 115)

ELEARUBA
ONDERDAG: 18.00 Littlest Hobo: Pandora»; 18.30 CNN international ews; 19.30 Miniserie: «Brothers by hoice» (part 3); 20.00 Telenoticias;).30 The Paul Anka show: «Tony rlando»; 21.00 Miniserie: «Double ke» (part 2); 22.00 Telenovela: Venganza de Mujer; 22.45 Larry King how; 23.10 Showbiz today (CNN); 3.30 CNN Sports tonight (live); 24.00 luiting.

RIJDAG: 18.00 Shera Princess of Poer; 18.30 CNN international news; 9.30 Cocktail musical; 20.00 Telenotias; 20.30 Movie of the week; 22.00 Tenovela: «Venganza de Mujer»; 22.45 ealth week (CNN); 23.10 Showbiz toay (CNN) 23.30 CNN Sports tonight (lie); 24.00 Sluiting.

VERSEN
GHT INFORMATION CENTER: dages geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 informaties via verkeerstoren.

SO SERVICE CENTER (Oranjestad): 00 uur per dag geopend (alleen geslo- van zondag 20.00 uur tot maandagmorn 07.00 uur).

OKTER HORACIO ODUBER HOSPIAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45 3.30-19.30 uur.

NNISCAMP (6-18 juli): georganiseerd or instructeurs Eddy Ras en Humphrey sé - banen Holiday Inn Aruba.

NTRO JUVENIL WASHINGTON (t/m juli): vakantiekampen voor kineren van -12 jaar.

ROTESTANTSE KERK: 20.00 uur bijbelkg bij ds A. van den Doel.

RIJDAG
VERSEN
UMMERCAMP (11-17 juli): 08.00-17.00 ur «Mirto's Fantastic Camp».

EPTHALI HENRIQUEZ PARK: gedurende de vakantie geopend van 09.00-12.00/ 5.00-18.00 uur.

Ingezonden

Welke partij vertegenwoordigt het volk van San Nicolas?

ZO LANGZAMERHAND GA je je afvragen of het niet tijd is, dat San Nicolas zich afscheidt van de rest van Aruba, net zoals Aruba zich van de rest van de Nederlandse Antillen gescheiden heeft.

Dit, hoofdzakelijk omdat je merkt dat geen enkele politieke partij San Nicolas aan het hart draagt. Geen enkele komt in actie of protesteert tegen de onrechtvaardigheden, die gepleegd worden ten opzichte van het volk van die Oliestad. En als de mensen ter plekke zelf met projecten komen om de situatie te verlichten worden ze door onze regering genegeerd, tegengewerkt, gebroken.

Een goed voorbeeld is het plan van de heer R. Brinkman om op fantastische wijze de Aruba Flying Field op De Vuyst te vernieuwen. Dit met de gehele financiering kant en klaar geregeld om deze magistrale plan ten uitvoer te brengen. En wat zien we dat het kabinet- Eman doet? Het kabinet- Eman weigert medewerking te verlenen en probeert alles op alles te zetten om dit plan te dwarsbomen door een nieuwe gevangenis te projecteren op het eind van de landingsbaan van Aruba Flying Field op De Vuyst. Dit nogwel terwijl zij plausibele alternatieven hebben voor de gevangenis.

Je vraagt je af, hoe het mogelijk is dat geen enkele politieke partij in opstand komt tegen deze misdaad, gepleegd tegen het volk van San Nicolas. Het is bijna ongelooflijk, dat het kabinet van AVP, welk partij prat gaat op de naam een volkspartij te zijn, zich kan permitteren om de smeekbeden van de bevolking van de Oliestad dermate te negeren en bovendien nog alle raadgevingen van verschillende organisaties, zoals Sunrise Side Foundation, San Nicolas Task Force, Codesan, Centro di Barrio Lago Heights en nog andere, aan de kant kan zetten en stug de vermaledijde voornemens kan voortzetten om het plan van de heer R. Brinkman in de grond te boren en een van de meest aantrekkelijke toeristische trekpleister van San Nicolas teniet te doen.

Zelfs het rapport- Turner, een expert op dit gebied, raadt constructie van een nieuwe gevangenis op het eind van die startbaan af. En wat doet het kabinet- Eman? Zo'n rapport, betaald met volksgeld, wordt gewoon als oud vuil aan de kant gezet. Enkele dagen geleden liet de heer Arturo Oduber weten dat AD '86 alle «one-man-show» in de politieke wereld van Aruba stop zou zetten voordat ze monsters konden worden. Nu is zijn kans er. Nu kan hij trachten deze belofte waar te maken, door het kabinet- Eman tegen te houden in het plegen van deze misdaad ten opzichte van het volk van deze Oliestad. Zodoende, kan hij verzekerd zijn dat hij na nieuwe verkiezingen in de volksvertegenwoordiging terug zal keren. Iedereen in San Nicolas geeft hem gelijk als hij spreekt over het opportunistische gedrag van de heer Nisbet, die toen hij minister. was, nogwel belast met verkeer en toerisme, nooit geprotesteerd heeft tegen de constructie van de nieuwe gevangenis op De Vuyst evenals zijn kornuiten van weleer, Werleman en Jansen, ook in alle talen hieroverzwegen.

De heer Arturo Oduber moet niet bang zijn voor de chantage van de AVP, een partij die beweren heeft bourgeoisie van de hoofdstad te verpersoonlijken. Arturo Oduber moet de regering tegenhouden, de nieuwe gevangenis niet op De Vuyst laten construeren, doch op een alternatieve plaats. Al zou Arturo Oduber slechts serieuze pogingen in deze richting ondernemen, dan zou hij reeds verzekerd kunnen zijn van verschillende zetels in het parlement van Aruba. Want gelet op de resultaten van de afgelopen verkiezingen '85, waar duidelijk verwezen werd dat MEP het vertrouwen van diverse kiesdistricten van San Nicolas kwijt was en dat hierdoor MEP die verkiezing verloren had, kan herleid worden dat San Nicolas een sleutelpositie inneemt in de verkiezings- strijd op Aruba, en dat de stemmen in San Nicolas zwaarwegend zijn voor de grootte van een partij.

Een ander voorbeeld van willekeur dat de regering tentoon spreidt ten opzichte van San Nicolas en ook in verband met De Vuyst. Door nachtelijke reparatie- werkzaamheden aan het Aeropuerto Reina Beatrix test de regering het gebruik van de Palo Marga- dragstrip als uitwijkmogelijkheid voor het krantenvliegtuigje voor de komende vijftien weken. Ten eerste wijst dit op een beleidsmatige noodzakelijkheid van een hulpvliegveld als uitwijk- mogelijkheid. Ten tweede duidt dit erop dat de regering weinig of geen interesse heeft voor ontwikkelingen op San Nicolas dusdanig dat zij niet eens van tevoren kennis heeft genomen van de staat waarin zelfs zo'n sportvliegtuigje zo'n dragstrip achterlaat. Zelfs met het dichten van de gaten zal onze internationale dragstrip van San Nicolas levensgevaarlijk worden voor wedstrijden, en zal dus of vernieuwd of gesloten moeten worden.

Momenteel is er geen enkele partij die prat kan gaan voor de belangen van San Nicolas te werken en op te komen. Dit terwijl San Nicolas het hardst getroffen is door de ramp die over Aruba is gekomen en het ergst heeft moeten lijden in de slechte tijden, die wij momenteel meemaken, en waar alle ontwikkelingen zijn gestopt vanwege het zo verschillend bevolkings- concept ten opzichte van de rest van Aruba. Als Arturo Oduber wil, kan AD '86 de partij van het volk van San Nicolas worden en kunnen wij AD '86 ten volle stemmen net zoals wij in het verleden PPA gestemd hebben onder Juancho Irausquin.

Mensen van San Nicolas, wacht niet totdat het te laat is. Verhef nu je stem en manifesteer je ontevredenheid tegen de manier van doen van het kabinet- Eman met betrekking tot de nieuwe gevangenis. Verwacht niet teveel van de politieke partijen van Aruba. Zoals reeds eerder verwezen is voor hen San Nicolas niet een deel van Aruba.

KRITISCHE GROEP VAN SAN NICOLAS
(naam en adres bij de redactie bekend)

MEP-leider nav Olivieira-verklaring:

AVP stemde indertijd ook voor garantiestelling voor Dutchco nv

ORANJESTAD — Als reactie op de verklaring van Otti Olivieira is de MEP- partijleider, Nelson Oduber, van mening dat over de Golden Tulip / Dutchco- affaire het AVP-Statenlid zich eerst goed op de hoogte moet stellen voordat hij met loze kreten komt.

Oduber brengt in zijn reactie naar voren dat indertijd toen Aruba de status aparte aan het ingaan was, het Bestuurscollege de 80 procent- garantie voor Dutchco van de Centrale regering moest overnemen. Voorts dat de Eilandsraad van Aruba unaniem — dus ook de AVP-fractie — ermee accoord ging met deze 80 procent garantstelling. Een en ander geschiedde nadat de Eilandsraad inzage kreeg van alle bestaande documenten over deze zaak. Nu de heer Olivieira van mening is dat er sprake is van een schandaal moet hij voor uitleg de AVP- fractie benaderen, die in de Eilandsraad alle documenten bestudeerde en voor de garantie stemde.

De MEP- leider stelt verder in zijn reactie dat hij noch president- commissaris noch commissaris van de Aruven was en nooit onderhandelingen voerde met Golden Tulip. "Wel is het zo, dat ik als gedeputeerde en Eilandsraadslid verantwoordelijkheid draag voor de overeenkomst tussen Dutcho - Golden Tulip, net als de AVP- fractie, die voor het project stemde. Nu dat Olivieira de commissarissen een onderzoek wil laten instellen in deze affaire, is het goed als hij tegelijkertijd ook een paar andere zaken laat onderzoeken, zoals Mastercraf, Swain Wharf en de verkoop van Aruba Palmbeach Hotel en Americana Aruba Hotel", aldus de MEP- leider.

SEPA tevreden:

Regering erkent gelijke rechten mannen en vrouwen

ORANJESTAD — Uit een verklaring van de SEPA-voorzitter, Gregorio Wolff, blijkt dat in SEPA- kringen voldoening bestaat, dat uit een bekendmaking van minister van Welzijnszaken, mr. Mito Croes, blijkt dat mannen en vrouwen dezelfde rechten hebben als zij in dienst van de overheid treden en dus ook het recht op pensioen kunnen krijgen als ze hier om verzoeken.

Volgens de SEPA- voorzitter is ter de zaak nog niet helemaal nd omdat de bewindsman arbij niet vermeldde de rechtszaken, die SEPA- leden over deze kwestie hebben aangespannen. Pas voor de rechter verklaarde de raadsman van de regering, dat de regering met de eisen van klagers accoord ging.

Dit betekende, aldus de SEPA-voorzitter Wolff, dat de regering in haast een beslissing moest nemen om een vonnis te kunnen voorkomen, dat de regering opdracht zou geven dit alsnog te doen. Daarom beschouwt men in SEPA- kringen de beslissing van de regering over de gelijkstelling zo maar niet een beslissing doch duidelijk een beslissing genomen onder druk van de SEPA.

ORANJESTAD — In het kader van de samenwerking tussen Venezuela en Aruba heeft ing. Jaime Donata, functionaris bij de Brandweer op Aruba, een studiebeurs van de Venezolaanse regering gekregen. Hij zal in Caracas vanaf 20 juli tot 14 augustus een cursus volgen over voorbereidingen voor noodgevallen. Bij de foto: de Venezolaanse consul José Cordero Ceballos (links) overhandigt de bijbehorende passage aan Jaime Donata.

Steeds mogelijkheid voor alternatieven opengehouden

Min. Engelbrecht: van VS niets gehoord over belasting-verdrag

ORANJESTAD — In tegenstelling tot de Antilliaanse regering heeft de Arubaanse regering geen enkel bericht van de Amerikaanse regering ontvangen over mogelijke onderhandelingen voor een belasting- verdrag of een gedeelte hiervan.

Volgens minister van Financiën, Armand Engelbrecht, kan dit best mogelijk zijn omdat vanaf het moment dat Aruba geweigerd heeft het verdrag te tekenen het de mogelijkheid om te komen tot alternatieven heeft opengelaten. Maar tot op heden wacht de bewindsman op een officiële reactie van de VS, welke zijn Antilliaanse collega inmiddels wel ontvangen heeft. Minister Engelbrecht wees er in verband met een en ander nog eens op dat Aruba steeds de onderhandelingen tezamen met de Antillen voerde, doch steeds ruimte heeft gelaten dat Aruba zelf zijn beslissingen in deze zou nemen.

De Antillen heeft Aruba nog niet benaderd om deel te blijven nemen in gehele of gedeeltelijke verdrag- onderhandelingen. Mocht dit het geval zijn, dan zal de regering eerst moeten bespreken of men over het huidige verdrag wil doorpraten, dat uiteindelijk Aruba weinig voorzieningen geeft, welke voor de Antillen aanmerkelijk belangrijker zijn. Voorts moet rekening worden gehouden met het feit dat het belasting- verdrag de Antillen meer raakt — de Antillen hebben meer te verliezen dan Aruba — omdat Aruba weinig ontwikkelingen in de offshorezaken kent.

Regering WAB en FTA aan tafel over situatie arbeidsmarkt

Zwart werken wordt aangepakt

ORANJESTAD — Uit gesprekken, die gisteren plaatsvonden tussen de ministers van Welzijnszaken, mr. Mito Croes, en van Economische Zaken, Don Mansur, met hun adviseurs met vertegenwoordigers van de WAB en de vakbond FTA, blijkt dat voorbereidingen worden getroffen om de personeels- bezetting bij de verschillende projecten in de bouwwereld, die tot uitvoering komen, te kunnen opvangen.

Duidelijk bleek dat men hierbij vreest, dat er een gebrek aan vaklieden zal ontstaan, zoals tegelzetters, timmerlieden, aircoen loodgieters- personeel enz., omdat die inmiddels vertrokken zijn en elders werk hebben gevonden.

In een gesprek met FTA- voorzitter, Anselmo Pontilius, noemde deze vanmorgen de gesprekken van gisteren een positieve stap in de goede richting om op dit gebied zoveel als mogelijk is samen te kunnen werken.

Uitvoerig werd met de bewindslieden van gedachten gewisseld over de projecten, die de komende twaalf maanden van start gaan. Een lange lijst, die vanmorgen tijdens de persconferentie van de minister- president over het integraal plan, ook aan de pers werd verstrekt. De pers had vanmorgen alle gelegenheid de premier en zijn bewindslieden over het integraal plan vragen te stellen alsmede over de toenemende werkgelegenheid op Aruba. De Amigoe komt hierop uitvoerig terug.

Uit verklaringen van WAB-vertegenwoordigers tijdens de gesprekken van gisteren, zo vertelde Pontilius de Amigoe desgevraagd, bleek dat er op het eerste gezicht geen voldoende vakmensen beschikbaar zijn. Zo zouden er bij de tweede fase van het Playa Linda reeds airco- en loodgieters- personeel te kort zijn. De FTA was geen voorstander dat zonder meer gesteld wordt dat deze dan maar van elders gehaald moeten worden. Er zal eerst behoorlijk op Aruba moeten worden nagegaan of er inderdaad dit soort vaklieden niet op Aruba beschikbaar zijn. In samenwerking met Arbeidszaken — die nog al wat gegevens nu op de computer verwerkt heeft — zal WAB samenwerken voor het aantrekken van personeel. De WAB herhaalde zijn bezorgdheid, dat veel vaklieden vertrokken zijn.

FTA- voorzitter Pontilius noemde het in belang van een goede werving van vaklieden op het eiland belangrijk dat de directie van Arbeid en WAB dit tezamen professioneel gaan aanpakken. Er zal voorlichting moeten komen wat voor mensen men nodig heeft. Belangrijk is ook dat de strijd wordt aangebonden tegen het zogenaamde "zwart werken". Dat zijn vaklieden, die niet geregistreerd werken en daarbij zelfs nog onderstand beuren en het dan verder wel goed vinden. Zij dragen geen sociale verzekeringen af en betalen ook geen belasting.

Dit "zwart werken" is mogelijk omdat er tot op heden geen strenge controle op bestaat. De directie van Arbeidszaken, de Sociale Verzekeringsbank, de Inspectie der Belastingen zullen met een strenge controle op "zwart werken" beginnen. Afgesproken werd tussen de ministers, WAB en FTA, dat men over twee à drie maanden weer bijeen zal komen om de situatie te evalueren.

Kampeer-controle

ORANJESTAD — Op de stranden van Aruba werd gisteren een politie- controle gehouden onder de verschillende kampeerders, die daar hun tenten hebben opgeslagen. Zoals bekend moet men daarvoor een vergunning bij de politie aanvragen. In een geval werd geconstateerd dat men een dergelijke vergunning niet had aangevraagd. Betrokkene werd aangezegd de vergunning alsnog te regelen of anders zijn boeltje te pakken en te vertrekken.

BRAZIL — Bij Centro di Bario Brazil zal dit jaar het vakantie- programma minder bezet zijn vanwege de reparatiewerkzaamheden aan de volley- en basketballbaan. Het programma begint op dinsdag 21 juli. Er zijn iedere dinsdag en donderdag van acht tot twaalf uur activiteiten. Nadere bijzonderheden over het vakantie- programma zijn verkrijgbaar bij de heer Chico Harms (tel.: 47529) of Centro di Barrio Brazil (46500).

Biljarten om Chan Henriquez-beker

SANTA CRUZ — In de Trappersclub gaat in het komende weekeinde een biljarttoernooi van start ter ere van de heer Amable (Chan) Henriquez. Hij is van de trouwe en hardwerkende leden van de Trappersclub. De strijd om de «Copa Chan» begint zaterdagmiddag om half drie. De deelnemende ploegen zijn: Tecnicos Santa Cruz, Barracuda, Urataka, Fermin's Bar, Bonaireclub, Freeport en Trappers.

Overdracht bij bezoek president Lusinchi

Aruba krijgt beeld van Bolivar op het paard

ORANJESTAD — In verband met de restauratieplannen van de Sociedad Bolivariana op Aruba en het daarbij liggende Bolivarplein heeft de Venezolaanse regering aangeboden — zoals elders in grote steden buiten Venezuela het geval is — Aruba een standbeeld van de Vrijheidsheld Simon Bolivar te paard te schenken.

Tot op heden heeft Aruba alleen een buste- standbeeld van Bolivar, dat op het midden van het Bolivarplein prijkt. Dit geschenk aan Aruba moet gezien worden als een vriendschaps- gebaar tussen beide landen. De verwachtingen zijn dat voor 20 augustus aanstaande — wanneer president dr. Jaime Lusinchi op Aruba is in verband met heropening van de Sociedad Bolivariana — het standbeeld officieel aan Aruba zal worden overgedragen. Het is niet bekend of dit zal geschieden door minister van Binnenlandse zaken, Ciliberto Zambrano, die tot aanstaande zondag waarnemend president van Venezuela is in verband met de Caribische reis van dr. Lusinchi. Deze bewindsman was recentelijk door zijn optreden op de Arubaanse luchthaven nogal in het negatieve nieuws.

In ieder geval zal het standbeeld van Bolivar te paard zeker een aanwinst zijn voor het Bolivarplein. De verbouwingen en restauratie van de Sociedad Bolivariana, onder leiding van het nieuwe bestuur, verlopen geheel volgens schema.

Baseball-selectie voor training naar Venezuela

ORANJESTAD — De Arubaanse pre-selectie baseball is vanmorgen naar Caracas vertrokken waar enige voorbereidende wedstrijden worden gespeeld tegen Venezolaanse teams — mogelijk ook tegen Nicaragua — in verband met de voorbereidingen voor Panamerikaanse Spelen.

Twee coaches, 24 spelers, scheidsrechter Ambrosio Curiel en een ABBA- bestuurslid zijn vertrokken, gedeeltelijk met een lijnvliegtuig — dat vanwege de vakantie overvol is — en de rest met chartervluchten. De reis met de chartervlucht gaat naar Las Piedras en vandaaruit gaat men met Avensa naar Caracas. De gehele delegatie wordt verwacht vanavond om zes uur in de Venezolaanse hoofdstad te zijn. Daar is Aruba de gast van de Venezolaanse baseball- federatie en wordt ondergebracht in het Centro Los Teques.

De delegatie komt volgende week woensdag weer op Aruba terug. Het bestuur van de ABBA was vol lof over de wijze waarop Eman Trading de passages en visa verzorgde, terwijl Efe Tromp en Amador Croes de chartervlucht verzorgden.

Bij FTA nog geen commentaar

Americana wil voor 45 man toestemming voor ontslag

ORANJESTAD — Bohica nv, die tot eind van de maand voor Aruven het Americana Hotel beheert en daarna in eigendom overneemt, heeft een verzoek ingediend om 45 man van het huidige personeel naar huis te mogen sturen. Hiervan zouden tien in een andere functie weer in dienst kunnen worden genomen.

Het verzoek tot ontslag van personeel is een onderdeel van de overeenkomst, die enige weken geleden bereikt werd tussen de Aruven, Bohica en FTA. Hierbij werd bepaald dat de Bohica twee maanden het personeel zou evalueren en nagaan wie men wel en wie men niet nodig heeft, mede in verband met de reorganisatieplannen die Bohica heeft wanneer het hotel definitief wordt overgenomen. Steeds werd door de nieuwe eigenaars gesteld dat het hotel teveel mensen in dienst zou hebben gehad.

Inmiddels heeft de FTA een gesprek gevraagd met de ministers mr. Mito Croes en Don Mansur, die eind mei aanwezig waren bij de onderhandelingen, die de FTA met Bohica en Aruven over dit onderwerp voerden. In dit stadium was van de FTA nog geen commentaar te krijgen over het ontslag van deze personeelsleden.

Inbraak bij twee scholen

ORANJESTAD — Uit het raam van het natuurkunde- lokaal van de Ir. Cesare Terzano MTS werden enige shutters weggehaald om binnen te komen. Er bleken na vertrek vier weegschalen met hun gewichten verdwenen te zijn.

Bij de Pieter Boerschool werd het plafond vernield om zich toegang te verschaffen tot de school. Zo op het eerste gezicht werd niets vermist.

Uit twee auto's werden de accu's weggehaald. De ene wagen stond te Fonteyn en de andere in de Zeewijk geparkeerd.

Uit een zaak aan de Boulevard werden enige shutters weggehaald en een radio en zes cassettes zijn ontvreemd. Dit moet in de avonduren gebeurd zijn.

De recherche heeft deze zaken aan de lange lijst van onderzoeken toegevoegd.

Paardenshow op Colombiaanse dag

ORANJESTAD — De Colombiaanse onafhankelijksdag «20 de Julio» wordt zondag op Aruba herdacht met een paardenshow op Rancho Don Manolo te Papaya. De show begint om half elf. De toegang is gratis.

Verantwoordelijk gesteld voor falend veiligheids-beleid

Peronisten eisen ontslag van minister Binnenlandse zaken

BUENOS AIRES — Vanuit de Peronistische gelederen wordt steeds meer aangedrongen op het ontslag van de minister van Binnenlandse zaken wegens het falen van het veiligheids- beleid. Ook vraagt men om de kop van de verantwoordelijke man bij de veiligheids- diensten. Men stelt deze eis op grond van de golf van politiek geweld.

De intern op ideologische gronden verdeelde Peronistische partij heeft bekend gemaakt dat men de kop eist van minister Antonio Troccoli van Binnenlandse zaken en van de staats- secretaris onder wie de spionage valt, Facundo Suarez. Men stelt beide bewindslieden verantwoordelijk voor de reeks van recente bom- aanslagen en de schending van het graf van de grondlegger en vader van het Peronisme, generaal Juan Peron, die tot driemaal toe president van Argentinie is geweest. Niet alleen werd zijn graf geschonden maar ook werden de armen geamputeerd van zijn stoffelijk overschot. Voor de teruggave van deze relieken vraagt men acht miljoen dollar.

De aankondiging gebeurde door de congresleden Jose Manzona en Miguel A. Toma van de Vernieuwings- vleugel der Peronisten, die de grootste oppositiepartij vormen in het parlement. Volgens Toma is het veiligheidsbeleid op het ogenblik in Argentinie "absoluut onvoldoende". Het gevolg is dat de Argentijnse gemeenschap zich machteloos voelt tegenover de daden van geweld waarmee men geconfronteerd wordt. Manzano gaf als zijn mening dat het hoogst noodzakelijk is "het terrein van Binnenlandse zaken te herstructureren en de huidige functionarissen van hun taken te ontheffen". Hij noemde echter de bewindsman niet met name.

De beide Peronisten baseren zich hierbij op de reeks van zestien min of meer gelijktijdige explosies op 26 juni bij kantoren van de regeringspartij der Radikalen. Daarop volgde begin deze maand de schending van het graf van Peron en de diefstal van enige relieken en van delen van diens lichaam. De Peronisten hebben besloten niet in te gaan op de miljoenen- eis van de daders. De termijn waarbinnen men moest betalen is ondertussen verlopen. Twee weken later volgde de beschieting van het graf van de voormalige leider der Radikalen, Ricardo Balbin.

De regering van Alfonsin is bij monde van minister Troccoli niet verder gekomen dan de beschuldiging dat de daders in de hoek van de extreem rechtse kringen moeten worden gezocht en dat het hier gaat om "politieke provocatie" met het oog op de in begin september te houden verkiezingen van gouverneurs, burgemeesters en een gedeelte van het Huis van Afgevaardigden. Tijdens een interpellatie konden Troccoli en Suarez hun algemene beschuldigingen niet onderbouwen. Wel werd duidelijk dat zij erkenden dat de spionage- en inlichtingen- diensten in dit verband niet optimaal kunnen functioneren waarbij zij beschuldigend wezen in de richting van het hogere militaire kader dat nog verlangt naar de goede oude tijd van het militaire bewind.

Na intern overleg is door de Peronisten toen vastgesteld dat de beantwoording door de regering volkomen onvoldoende was. Daarom moet het aftreden van de minister en zijn staatssecretaris worden geeist.

Krachtpatser David Gauder heeft al van alles en nog wat gedaan. Vliegtuigen tegengehouden die probeerden op te stijgen, een auto opgetild. Maar dit was weer eens iets anders. Op Heatrow liet hij zich voor een Concorde spannen. En ja hoor, hij kreeg het supersone toestel van zijn plaats.

*****

Alleen nucleaire ramp is erger

Helft van alle tropische bossen in de wereld is al verdwenen

DEN HAAG — "Tegen het jaar 2.000 zal tien tot twintig procent van het planten- en dierenleven op aarde verdwenen zijn. Dat heeft ingrijpende gevolgen voor de levensomstandigheden van de mensheid. Alleen een nucleaire ramp zou de catastrofale gevolgen van het verdwijnen van de tropische wouden kunnen overtreffen".

Deze alarmerende gegevens waren aanleiding tot het beleggen van een conferentie van een dertigtal politici en wetenschapsmensen uit verschillende werelddelen, die zich in het Noorditaliaanse Bellagio bogen over de problemen van deze milieuvernietiging en de mogelijke oplossingen. De bijeenkomst is belegd door het ontwikkelingsprogramma van de Verenigde Naties (UNDP), de wereldbank en de voedsel- en landbouworganisaties FAO en de Rockefeller stichting. Jaarlijks verdwijnt ongeveer 11 miljoen hectare tropisch bos door ontbossing, dat komt overeen met de totale oppervlakte van Nederland, Belgie en Zwitserland.

Bijna de helft van alle tropische bossen in de wereld is al verdwenen, en het grootste deel daarvan is sinds de tweede wereldoorlog geveld. Een onvermijdelijk gevolg van ontbossing is het "broeikas-effect", zegt UNDP-expert Charles Lakester. "Vroeger discussieerden wetenschappers over de vraag of het verlies aan wouden de temperatuur beïnvloedt. Nu vragen ze zich alleen nog maar af hoe hoog de stijging zal zijn. Als het kappen van bossen in het huidige tempo wordt voortgezet, zullen de temperaturen tegen het jaar 2.000 waarschijnlijk tussen de 1,5 en 4,5 graden celsius zijn gestegen. Dat betekent dramatische regenval, mogelijk overstromingen en een algemene stijging van het zeeniveau waardoor grote stukken land permanent overstroomd zullen worden".

Hij waarschuwt ook dat voortgaande ontbossing betekent dat ongeveer een miljoen levende soorten verloren zullen gaan. "In mijn ogen is dat te vergelijken met een nucleaire catastrofe". Zeventig procent van de mensen in ontwikkelingslanden is op een of andere manier voor hun voedsel, brandstof, bouwmateriaal of medicijnen afhankelijk van de wouden. Nu al hebben 125 miljoen mensen in 23 landen niet meer voldoende hout om in hun behoeften te voorzien, ook niet als ze doorgaan met het kappen van de resterende bossen. Als de huidige tendens niet drastisch wordt omgebogen kampen tegen het jaar 2.000 2,4 miljard mensen — meer dan de helft van de bevolking van de derde wereld — met een tekort aan brandstof. Zij hebben dan geen andere keuze dan doorgaan met de vicieuze cirkel van ontbossing.

Zorgwekkend zijn ook de medische gevolgen. Meer dan 50 procent van de moderne medicijnen komt uit de natuur, en veel daarvan is afkomstig van tropische planten. Twee antikanker stoffen bijvoorbeeld worden gehaald uit planten die alleen op Madagascar voorkomen. Kinderen die lijden aan leukemie hebben met deze medicijnen 90 procent kans op genezing. Bij de ziekte van Hodgkin is de kans op genezing 58 procent. Als deze planten voorgoed verloren gaan betekent dat ook een slag voor de medische wetenschap en de gezondheidszorg.

In 1985 stelden UNDP en Wereldbank een groot actieplan voor het herstel van evenwicht in de natuur op, dat over een periode van vijf jaar ongeveer acht miljard dollar zou moeten kosten. De uitgaven aan bosprojecten zijn de afgelopen twee jaar weliswaar verdubbeld, maar er zijn veel grotere investeringen nodig om een milieuramp te vermijden. UNDP besteedt 2,5 procent van zijn begroting aan tropische bosprojecten. Er zijn enkele veelbelovende resultaten te melden, maar er moet nog veel meer gedaan worden, zegt William Draper, hoofd van het UNDP. "Dit is geen nationaal probleem, maar een zaak van internationaal belang waarbij de hulp van de hele wereld nodig is. Ons doel moet zijn het bereiken van een evenwicht tussen het kappen en het vervangen van onze tropische bossen".

Een suggestie voor een nieuwe benadering is aangedragen door de UNDP-vertegenwoordiger in Indonesie, Galal Magdi. Hij stelde voor dat donorlanden kunnen helpen door bossen te pachten van ontwikkelingslanden. Zo'n "lease-overeenkomst" zou dan garanderen dat de bossen gespaard blijven terwijl natuurbeschermingsprojecten worden uitgevoerd. En het ontwikkelingsland zou dan intussen een compensatie ontvangen voor de geleden verliezen, tot het tijdstip waarop de exploitatie van de bossen hervat kan worden zonder blijvende schade aan het milieu.

Uitstel van maatregelen voor milieubescherming kan uiteindelijk een kostbare zaak blijven, zo constateert een rapport van de internationale commissie voor milieu en ontwikkeling. Zo stelden de Verenigde Naties in 1977 een programma op om woestijnvorming tegen te gaan. De kosten werden geraamd op 4,5 miljard dollar per jaar. Voor een land als Etiopie zou jaarlijks rond 50 miljoen dollar besteed moeten worden. Het plan kreeg weinig aandacht, noch van donorlanden, noch van ontwikkelingslanden. Zeven jaar later werd de rekening gepresenteerd: de internationale gemeenschap gaf in twee jaar 900 miljoen dollar uit, alleen al in Etiopie, om de ernstigste gevolgen van droogte en hongersnood op te vangen.

Lakester van het UNDP ontleent hoop aan de ontwikkeling in de industrielanden. Eind vorige eeuw was daar sprake va[n] inkrimpen van de opperv[lakte] bos. "Sinds 1900 is het tij ge[keerd] en valt een lichte stijgi[ng te] constateren van de bebos[te ge]bieden, van 2 miljard tot 2,[...] jard hectare. Voor de toek[omst] van onze planeet moeten we[...] zelfde doen in de derde were[ld, er] is niet veel tijd meer. Nu [zijn er] nog maar 33 ontwikkeling[slan]den die geen netto-impor[teur] zijn van bosprodukten, ma[ar te]gen het eind van de eeuw zij[n dat] er minder dan tien".

De conferentievoorzitte[r, de] Pakistaanse minister van [...] ning Mahbubul Gaq, von[d het] raadzaam om bij ontwi[kke]lingslanden niet in de e[rste] plaats met argumenten va[n mi]lieubescherming aan te ko[men]. Beter was het te beklemt[onen] dat deze landen grote e[cono]mische verliezen lijden al[s ze] volg van het verdwijnen va[n bos]sen. Sinds het begin van de [eeuw] is de helft van het tropisch [...] verloren gegaan. De getr[...] landen moeten nu voor tien [...] jard aan bosbouwprodukte[n im]porteren, die ze zelf hadden [kun]nen produceren als de boss[en be]houden waren gebleven. De [con]ferentie heeft een internati[onaal] comite gevormd dat na een [...] re studie over een jaar [...] concrete aanbevelingen [...] komen.

VS-helicopter in El Salvador verongelukt

SAN SALVADOR — Zes Amerikaanse militairen zijn om het leven gekomen bij het verongelukken van hun helicopter in El Salvador. Dit gebeurde in slecht weer.

Een zevende Amerikaanse soldaat in de helicopter overleefde het ongeval. In de helicopter bevond zich ook een arts evenals ook een officier. De Amerikanen zaten in een Huey UH-1H welke onderweg was van de hoofdstad San Salvador naar San Miguel op 140 kilometer ten oosten van San Salvador. De bemanning besloot onderweg echter wegens het slechte weer terug te keren naar San Salvador. Er zijn 150 Amerikaanse militairen in El Salvador aanwezig, van wie 55 militaire adviseurs.

Mogelijk top Gorbatsjov-Reagan in najaar

Nog steeds hoop dat INF accoord getekend wordt voor eind van Reagans presidentschap

WASHINGTON — Na een periode van ongeevenaarde vooruitgang is er bij ontwapenings- onderhandelingen in Genève een kink in de kabel gekomen. Toch geloven de meeste deskundigen dat een accoord over de middellange-afstands- raketten nog altijd mogelijk is voor het einde van Reagans presidentschap. De Amerikaanse regering houdt nog steeds rekening met de mogelijkheid dat later dit jaar een top plaatsvindt tussen Ronald Reagan en Sovjet- leider Michail Gorbatsjov, waarop een ontwapenings- overeenkomst kan worden ondertekend

De verwachtingen die Reagen en Grobatsjov hebben gewekt en het persoonlijke en politieke kapitaal dat zij in een accoord over de middellange- afstands- raketten (INF) hebben geinvesteerd, maken het voor hen bijna onmogelijk om nu nog terug te krabbelen, menen verscheidenen Amerikaanse functionarissen en deskundigen.

Bovendien geldt nog altijd dat zowel Reagan als Gorbatsjov goede binnenlandse redenen hebben om een overeenkomst af te sluiten. Reagan probeert de crisis te overwinnen die is veroorzaakt door het Iran- contra- schandaal en Gorbatsjov wil de weg vrijmaken voor een hervorming van de Sovjet- economie. "Wij denken nog steeds aan oktober/november als mogelijk tijdstip voor een top tussen Gorbatsjov en Reagan", zo zegt een anonieme Amerikaanse regerings- functionaris.

De betrekkelijke eensgezindheid die het ontwapenings- overleg de afgelopen drie maanden kenmerkte, heeft de laatste weken plaatsgemaakt voor een sfeer waarin de twee partijen met het beschuldigende vingertje naar elkaar wijzen in verband met de nog onopgeloste vraagstukken. Washington luchtte eind vorige week zijn hart na een gesprek met Sovjet- ambassadeur Joeri Doebinin met minister van Buitenlandse Zaken George Shultz. De Amerikanen hadden gehoopt dat de diplomaat tijdens een bezoek aan Moskou toesteming had gekregen om een afspraak te maken voor een ontmoeting tussen Shultz en zijn Sovjet- collega Edouard Sjevardnadze. De Amerikaanse regering had geopperd die ontmoeting te beleggen op 13 en 14 juli om de weg te plaveien voor een INF- accoord. Maar tot teleurstelling van de Amerikanen had Doebinin niet het groene licht gekregen om iets te regelen. Een boze woordvoerder Charles Redman verweet Moskou dat het zich niet positief en constructief opstelde.

De Russische onderminister van Buitenlandse Zaken Joeli Vorontsov schreef een lang artikel in de New York Times met de Sovjet- lezing van de jongste ontwikkelingen. De dynamiek van de afgelopen maanden dreigt weg te ebben door de "nieuwe destructieve voorwaarden" die de VS stellen aan een verdrag. Op een symposium van de Harvard- universiteit leverde ook Sergej Tsjoevachin, een ontwapenings- deskundige van de Sovjet- ambassade in Amerika, kritiek op de Amerikaanse opstelling. "De situatie is er niet mee gebaat als een van de partijen de ander afschildert als vijand", zei hij.

Het is niet duidelijk wat de terugslag in Genève heeft veroorzaakt. Verscheidenen deskundigen zeggen dat beide partijen lijken te hebben gekozen voor een afwachtende houding nu zij een accoord naderen over het weghalen uit Europa van alle kernraketten voor de middellange en korte afstand met een bereik van tussen de 500 en 5000 km. Een woordvoerder van het Witte Huis meent dat het aan Moskou ligt om de eerstvolgende stap te nemen. "De bal ligt aan hun kant". Een Amerikaanse regerings- functionaris zegt dat Washington de Sovjetunie ervan verdenkt dat zij een vertragingstactiek toepast om concessies af te dwingen bij de Amerikanen, die de zaak rond willen hebben voor begin volgend jaar de campagne voor de presidents- verkiezingen het grootste deel van de politieke energie en aandacht zal opslokken. Ingewijden menen dat een door Reagan en Gorbatsjov ondertekend accoord uiterlijk in december naar de senaat moet worden gestuurd, wil de bekrachtigings- procedure zijn voltooid voor Reagen het Witte Huis verlaat in januari 1989.

Een andere functionaris verklaart dat Washington echt verbaasd is over Moskou's vermeende gedrags- wijziging in Genève. "We waren een gemeenschappelijke ontwerp- tekst aan het opstellen toen zij plotseling helemaal niets meer wilden". Over de reden daarvan, tasten we in het duister, aldus de functionaris.

Scott Davis van het Roosevelt- centrum voor Amerikaanse beleids- studies veronderstelt dat Gorbatsjov onder druk staat van de militairen om erop te blijven hameren dat een accoord ook betrekking heeft op de Westduitse Perhing 1A raketten, die Amerikaanse kernkoppen dragen.

Andere Amerikaanse deskundigen menen echter dat de impasse de schuld is van Washington. "Ik heb het gevoel dat het probleem niet wordt gevormd door de Russen maar door de conservatieven in de regering- Reagan, die een overeenkomst de grond in willen boren", zegt een expert van het Congres. Een Amerikaanse regerings- functionaris erkent dat sommige leden van de regering vinden "dat we te snel gingen en dat we ons moeten vergewissen dat we geen fouten maken".

De kwesties die nog moeten worden opgelost betreffen, behalve de Westduitse Pershings, het vraagstuk van de verificatie en het lot van de 100 koppen die Moskou wil handhaven in Azië.

JOHANNESBURG — Het in Nederland gevestigde filmbedrijf Cinema International heeft zijn 31- Metro- bioscopen in ZA verkocht aan de New Century Entertainment Groep, een ZA- bedrijf. Hoeveel voor de keten werd betaald is niet bekend.

*****

Staking in Port au Prince algemeen

PORT AU PRINCE — De algemene staking welke woensdag in Haiti werd gehouden legde het openbare leven volkomen lam. Er deed zich ditmaal geen extreem geweld voor.

De algemene staking van 24 uur was uitgeroepen door de groep van 57 politieke, sindicale en godsdienstige organisaties en groeperingen welke het aftreden van de regerings- junta eisen. De meeste zaken in de hoofdstad waren dicht en er was op straat geen openbaar vervoer te zien. Er werd in de buitenwijken wel de brand gestoken in banden maar over het algemeen ging het er rustig aan toe. In het centrum van de hoofdstad zag men geen soldaten op straat. Wel werd er gepatrouilleerd in particuliere auto's. Groepen arbeiders die kennelijk naar hun werk wilden gaan konden dit niet omdat er geen bussen reden. De machtige bond van buschauffeurs doet namelijk mee aan de acties van de groep van 57.

Het was de zevende werkdag deze maand dat er in Haiti gestaakt werd. Er waren arbeiders te horen die zeiden dat zij het teveel van het goede vonden en die lieten blijken dat zij het liefst gewoon aan de slag zouden blijven. Buiten de hoofdstad werd er ook gestaakt in de steden Gonaivez en aan de noordkust, maar in Cape Haitien, de op een na grootste stad van Haiti, werd er normaal gewerkt.

Mits veroordeeld voor kleine vergrijpen

Gevangenen in VS kunnen comfortabele cel huren

LOS ANGELES — In Los Angeles in Californie zijn gevangeniscellen te huur voor 80 dollar per dag. Voor het bedrag krijgt de bewoner drie maaltijden per dag, alle televisie die hij maar kijken wil en een stalen deur die achter hem dichtslaat en de wereld buitensluit. Aan het project voor de ontlasting van de overbevolking in gewone gevangenissen werkt dezer dagen de filmacteur Sean Penn — de "bad boy" van Hollywood — mee.

Penn heeft een van de cellen gehuurd die de gemeente beschikbaar stelt, om een vonnis van 60 dagen uit te zitten dat hem is opgelegd wegens het mishandelen van een figurant en roekeloos chaufferen. "Veel mensen die veroordeeld zijn om kleine vergrijpen verkiezen een huurcel boven verblijf in een gevangenis, waar zij te maken krijgen met de zware jongens", zegt de substituut- officier van justitie van Los Angeles, Alice Hand. "De prijs, die varieert van 75 tot 80 dollar per dag, dekt eten en onderdak. De inrichtingen maken soms winst", voegt ze er aan toe.

Alleen mensen die niet teveel op hun kerfstok hebben, komen in aanmerking. Volgens Alice Hand was een gevangenis in Culver City volgeboekt voor alle weekenden van vier maanden. Onder de huurders van cellen zijn mensen die in het weekeinde moeten zitten omdat ze beschonken achter het stuur zaten. Ze geven liever geld uit aan huurcellen dan dat ze te maken krijgen met de kwalen van overbevolking en de ongure elementen in gewone gevangenissen.

Een en ander project ter overwinning van de overbevolking is huisarrest, dat wordt geprobeerd in San Diego en omstreken. Iemand die huisarrest krijgt, draagt een armband die door middel van elektronische golven met een sensor is verbonden. Als de betrokkene zich buiten een straal van 46 meter van zijn huis begeven heeft of de armband heeft afgedaan, tekent de sensor dat op en wordt een reclasseringsambtenaar uitgestuurd om poolshoogte te nemen.

Ook huisarrest blijft beperkt tot mensen die maar een geringe overtreding hebben begaan. In sommige delen van Californie zitten de "County jails" zo vol, dat de gevangenen wordt meegedeeld — "Trek een nummer en wacht uw beurt van opsluiting af". Cellen zijn niet zelden een maand van tevoren volgeboekt. Alleen gevangenen die zijn veroordeeld wegens niet-ernstige misdrijven worden op deze reservelijst geplaatst. Anderen worden onmiddellijk opgesloten.

Voor lieden die zijn veroordeeld omdat ze dingen hebben gedaan als het overvallen van een bank, maar die verder niet gevaarlijk worden gevonden, is er de open Boron- gevangenis in de Mojave- woestijn van Californie. De bruingebrande inwoners hebben hun eigen zwembad, mogen vijf dagen per week bezoekers hebben en kunnen buiten de inrichting studeren. Er zijn geen muren of hekken om ontsnappingen te voorkomen en honkbalteams van gevangenen spelen wedstrijden tegen ploegen uit omliggende gemeenten. Men wil door dit systeem gevangenen die men vertrouwt de overgang naar de maatschappij gemakkelijker maken.

VS: 2 Cuba diplomaten moeten we[g]

WASHINGTON — De V[erenigde] Staten hebben t[wee] Washington gestatione[erde] diplomaten opdracht [gegeven] het land onmiddelli[jk te] verlaten. Dit moet gezien [wor]den als een reactie op [de] campagne op Cuba wa[arbij] Amerikaanse diplomat[en] in Havana werkzaam zij[n be]schuldigd worden va[n spio]nage.

Zo werd meegedeeld bij [Buiten]tenlandse zaken in de A[meri]kaanse hoofdstad. Hoewel [beide] landen al lange jaren geen [diplo]matieke betrekkingen o[nder]houden heeft men over en [weer] in elkaars hoofdstad een de[...] tie welke de belangen mo[et ver]tegenwoordigen. Die van C[uba is] ondergebracht in de Tsjech[ische] ambassade in Washington [en die] wij de Amerikaanse dele[gatie] gehuisvest is in de Zwitsers[e am]bassade in Havana.

De verhouding tussen d[e VS] en Cuba wordt sedert de k[omst] van Fidel Castro in Havan[a ge]kenmerkt door vriesk[ou] het soms wel eens tot een [...] kan komen, welke tot hede[n] slechts kort aanhield. Ond[er het] bewind van Ronald Reaga[n als] president van de VS is men [niet] verder gekomen dan het o[n]tekenen van een Migratie[ver]drag dat voordat men kon [...] nen aan de uitvoering er[...] weer in de ijskast werd gez[et].

KUWEIT — Bij een explosi[e van] een autobom in Kuweit [zijn] woensdag 2 personen om het [leven] gekomen. De bom ontplofte [bij een] winkelcentrum in het centru[m van] de hoofdstad. De verantwoor[delijk]heid voor de aanslag is niet op[geëist]. De bomexplosie, de 8e dit jaar, [...] komt voor aanvang van de VS [be]scherming van Kuweitse tank[ers in] de Golf.

Na afkondiging van amnestie door president Delva[lle]

Panamese oppositie ziet a[f] van massale protest-actie

PANAMASTAD — De Panamese oppositie heeft zijn tweede massale protest- mars afgelast nadat president Eric Arturo Delvalle een algemene amnestie had afgekondigd voor hen die tijdens de recente ongeregeldheden zijn aangehouden.

De Nationale Kruistocht van burgers waarin 35 oppositie- groeperingen samenwerken had de mars aangekondigd om daarmee de vrijlating van de ruim honderd en mogelijk enige honderden gedetineerden te verkrijgen die waren opgepakt tijdens de voorbije weken van protest. De betoging zou worden gehouden ondanks het feit dat er sinds kort in heel Panama een demonstratie- verbod geldt. Voor het afzeggen van de demonstratie gaf men bij de Kruistocht als reden op dat dit gebeurde op uitdrukkelijk verzoek van het episcopaat. Dit verzoek had te maken met het feit dat er op dezelfde dag ook een kerkelijke processie zou worden gehouden. Overigens gelooft men in Panama ook dat de animo om te gaan demonstreren minder is geworden na het hardhandige optreden van politie en soldaten onlangs.

Inmiddels kwam er een [dele]gatie van het Amerikaans[e mi]nisterie van Buitenlandse [Zaken] in Panama aan. Deze kwam [voor] overleg met president Del[valle] en andere regerings- func[tiona]rissen. Het was niet beke[nd of] men ook zou praten met de [com]mandant van de Pana[mese] strijdkrachten, generaal M[anuel] el Antonio Noriega. Deze [is ver]genlijk het middelpunt ge[worden] van al het protest. Hem [wordt] verweten als een "sterke [man"] op te treden en met hem [...] ger. De Kruistocht eist dan [dat hij] zijn aftreden en het terug[trek]ken van het leger in de kaze[rnes]. De Amerikaanse delegatie [stond] onder leiding van William [Wal]ker, de tweede assistent [van] der- minister Elliott Abram[s voor] Interamerikaanse zaken.

President Delvalle heeft [...] weten dat de afkondiging [van] amnestie moet worden ge[zien als] een teken van goede wi[l en een] nieuw protest te voorko[men]. Niet lang na de bekendma[king] van Delvalle begon men [met de] vrijlating van de gedetine[erden]. Dit gebeurde in kleine gro[epen]. Zij bleven allemaal in de [...] gevangenis in de hoofd[stad] vastgehouden te zijn.

VIJFTIENDE ETAPPE VAN DE RONDE VAN FRANKRIJK

Zat in een kopgroepje van drie renners

Westduitser Golz (ploeg van Raas) wint in een vreselijk noodweer de vijftiende etappe

BLAGNAC — Roche, Bernard, Millar en Wilches voelden de wateroverlast bij het gehucht Plaisance-du-Touche als een watersnoodramp. Deze vier kanshebbers kregen een dikke minuut aan de broek in een historische vlakke rit met een zeldzame wolkbreuk. Zo ging in de gekste Tour van de jaren tachtig zelfs het weer zich met de gele trui bemoeien.

Laurent Fignon kreeg tijdens de vijftiende etappe tussen Tarbes en Frankrijks warmste stad Toulouse een tien voor weervoorspellen. Het koptrio, waaruit Rolf Golz naar de vierde ritoverwinning voor Jan Raas zou sprinten, had een kwartier voorsprong. In drukkende warmte probeerde het peloton in de eerste overgangsfase naar de Alpen bij te komen van de zware inspanningen in de bergen. Laurent Fignon, groots in de rol van meester-knecht voor geletruidrager Charly Mottet, keek door zijn brilletje naar de lucht. Er was kans op onweer en waar hij ook keek hing een inktzwarte wolk. De Parijzenaar liet zich afzakken naar de ploegleiderswagen. "Het wordt heel slecht weer", zei Fignon tegen Cyrille Guimard. "Onmiddellijk aanvallen als de bui losbarst", was het antwoord.

Fignon probeerde zo heimelijk mogelijk een ontsnapping te organiseren. Zijn gekonkelfoes werd echter door verschillende anderen opgemerkt. Door de Colombianen Herrera en Parra bijvoorbeeld en door de attente Amerikaan Hampsten.

Ger Knetemann, leperd bij uitstek, zag de bui - uiteraard - ook hangen. Hij riep onmiddellijk zijn ploeggenoten bij elkaar. "Er gaat een slag vallen", voorspelde Knetemann tegen Van der Poel. "Waar is Delgado?". De Spaanse kopman zat gewoontegetrouw achterin. Knetemann liet zich afzakken en sleepte als een bezetene Delgado net voor de onweersbui losbarstte naar de kop van het peloton.

Plotseling werd het aardedonker en viel de regen in bakken. Er was onmiddellijk sprake van wateroverlast. De Nederlandse wedstrijdcommissaris Wim Jeremiasse vertelde: "Ik heb het nooit ergens zo verschrikkelijk meegemaakt." Redenen de wedstrijd af te breken waren er voor de jury niet. Jeremiasse: "Zo'n noodweer hoort bij de Tour. Voor de auto's was de wateroverlast moeilijker dan voor de renners. Met de fiets viel er te rijden. Dat er renners stilvielen kwam door de aanwezigheid van auto's."

Directeur Jacques Goddet zou uit zijn oude vel zijn gesprongen als de jury had ingegrepen. Zo'n wolkbreuk hoort, in zijn optiek, bij het lijden van de coureurs en draagt bij tot de heroïek van de Tour. In 1971 kwam Luis Ocana in dergelijk noodweer te vallen en verloor hij de Tour. In 1958 boog Charly Gaul in bliksemschichten en onophoudelijke regen een verloren situatie om tot zijn enige zege.

In het noodweer gaf Laurent Fignon het sein voor de aanval. Mottet reed bij hem in een kring van nog vier ploeggenoten: Gavillet, Marie, Lavainne en Madiot. Zes renners van Jan Gisbers schakelden eveneens het grootste verzet. Delgado, Stevenhaagen, Rooks en Knetemann vertrokken mee in de groep van 29, Muller en Van der Poel knepen hard in de remmen. Bernard, Roche, Millar en Wilches, de nummers twee, drie, vijf en zes uit het klassement misten de slag.

De open Tour kreeg zo een nieuwe dimensie. Achter de kort na de start ontvluchte Golz, Leclerc en Earley ontstond een immense achtervolging van 135 tegen 29. Het kleinste pelotonnetje won met een minuut en zeven seconden verschil. Optisch mocht dit misschien een klapje heten. Psychologisch was het wel degelijk een dreun van jewelste. Geen knock out, wel een knock down.

Charley Mottet, wiens rijk in de Pyreneeën zwaar aan het wankelen was gebracht, kon eindelijk weer eens lachen. Zijn voorspronmg op zijn Franse rivaal Jeff Bernard was weer verdubbeld. De vreugde was groot bij de Colombianen Parra en Herrera, die voor het eerst een slag sloegen in een etappe zonder bergen. Naar deze krankzinnigheid evolueerde de 74e Tour de France.

Jan Gisbers zag Spaanse tonelen in de rennersbus van PDM. Pedro Delgado viel al zijn Nederlandse helpers juichend om de nek en bedankte hen uitbundig. De kopman kreeg de wind van voren terug. "Als je de Tour wilt winnen, moet je voorin koersen", riep Knetemann. "Je ziet maar. Elk moment kan een belangrijke slag vallen."

Feest was er ook in de kring van Jan Raas. De Westduitser Golz zorgde voor de vierde etappe zege na Jelle Nijdam, Nico Verhoeven en Jean-Paul van Poppel. Golz was veruit de beste van het koptrio, dat twintig minuten voorsprong opbouwde voor het peloton brak. In de slotkilometers probeerden Leclerc en Earley ombeurten Golz met demarrages af te matten. Golz reageerde attent op alle uitvallen en won de sprint van kop af. Na afloop kreeg de eerste Westduitse etappewinnaar sinds Didi Thurau in 1979, zelfs complimenten van zijn vluchtmakkers.

Urs Zimmermann maakte verrassend bekend dat hij toch bij de Carreraploeg zou blijven. Hij was eerder van plan de overstap naar PDM te maken. De Nederlandse ploeg bood hem veel meer dan hij in Italië had. De zaak leek rond. Maar plotseling kon hij net zoveel bij Boifava krijgen en werd overgehaald te blijven. Hij zwichtte voor de argumenten van Boifava dat na het vertrek van Stephen Roche (waarschijnlijk Fagor) hij de enige kopman in de grote ronden zou worden.

Didi Thurau stapte definitief van de fiets. Hij had de zwaarste Pyreneeën-rit voltooid met drie injecties corticosteroïden van ronde-arts Porte. Het is waarschijnlijk een peesontsteking, onder de renners beter bekend als de rennerskwaal tendinitis. Volgend seizoen keert de Westduitser waarschijnlijk terug in de ploeg van Peter Post.

Algemeen klassement:

1. Mottet (Fra)	65.46,40
2. Bernard (Fra)	op 2,20
3. Roche (Ier)	2,33
4. Delgado (Spa)	4,21
5. Millar (GBR)	5,49
6. Wilches (Col)	6,49
7. Alcala (Mex)	8,18
8. Herrera (Col)	8,34
9. Zimmermann (Zwi)	8 36
10. Hampsten (Vst)	8,44
11. Lauritzen (Noo)	10,05
12. Fignon (Fra)	10,15
13. Parra (Col)	10,50
14. Breu (Zwi)	11,27
15. Camarco (Col)	11,36
16. Echave (Spa)	12,06
17. Criquielion (Bel)	12,27
18. Lejarreta (Spa)	12,31
19. Loro (Ita)	14,23
20. Fuerte (Spa)	14,55
21. Leclercq (Fra)	14,56
22. Breukink (Ned)	15,14
23. Ruttimann (Zwi)	15,31
24. Mas (Fra)	16,39
25. Van Lancker (Bel)	16,48
38. Rooks (Ned)	25,13
44. Golz (WDl)	29,03
69. Stevenhaagen (Ned)	44,58
94. Ducrot (Ned)	56,22
104. Van Vliet (Ned)	1.01,53
113. Knetemann (Ned)	1.05,56
140. Van der Poel (Ned)	1.17,02
148. Van Poppel (Ned)	1.20,33
168. (en laatste) Hermans (Ned)	2.17,01

Ploegen-klassement:

1. Guimard	197.12,39
2. Kochli	16,06
3. Post	22,55
4. Boifava	op 23,00
5. Bazzo	23,13
6. Gisberts	33,19
18. Raas	2.09,50

Puntenklassement:

1. Van Poppel (Ned)	166
2. Lieckens (Bel)	143
3. Roche (Ier)	93
4. Bontempi (Ita)	92
5. Lavainne (Fra)	90
6. Sergeant (Bel)	89

Bergklassement:

1. Herrera (Col)	184
2. Alcala (Mex)	172
3. Wilches (Col)	118
4. Hernandez (Spa)	94
5. Claveyrolat (Fra)	88
6. Forest (Fra)	87
9. Van Vliet (Ned)	63
10. Lauritzen (Noo)	56
11. Breukink (Ned)	55

Laatste Nieuws Tour de France

MILLAU — De zestiende etappe van de Ronde van Frankrijk is gewonnen door Regis Clere uit de ploeg Gonzalez. De Fransman reed in een lange solo van Blagnac naar Millau (205 kilometer) als eerste over de eindstreep. Hij had een voorsprong van bijna een kwartier op het eerste groepje bestaande uit Alcala, Bernard, Roche, Hampsten en Delgado.

De Fransman Charley Mottet behield de gele trui.



WILLEMSTAD — Op 28 juli keert de kunstzwemtrainster Annelies Willemsen weer terug naar Nederland. Na ruim tweeëneenhalve maand hier trainingen en stages te hebben gegeven, heeft ze een aantal geïnteresseerden opgeleid tot assistent-kunstzwemtrainster.

Op de ene foto zit Annelies Willemsen (tweede van links) tussen een aantal dames die de opleiding hebben gevolgd: v.l.n.r.: Monique Bernadina, Annelies Willemsen, Miriam Cloose, Monique Pieter, Inge de Winne en Ghislaine Pieter. Achter hen zien we nog Zulayca Bernadina en Jacqueline Maduro.

Op de andere foto instrueert Inge de Winne twee (kleine) cursisten die het programma voor kunstzwemmen van de zwemvereniging Sithoc volgen.



Afsluiting met show in zwembad Holiday Beach hotel

Cursus kunstzwemmen door Annelies Willemsen werd een groot succes

WILLEMSTAD — Op 28 juli vertrekt Annelies Willemsen weer naar Nederland. Ze heeft dan tweeëneenhalve maand als kunstzwemtrainster bij de zwemvereniging Sithoc gewerkt. Ze heeft in die periode een afdeling kunstzwemmen opgezet en heeft lessen en cursussen gegeven. De (tijdelijke) komst van Annelies Willemsen naar Curaçao werd mogelijk gemaakt door Citco, die een groot deel van haar verblijf hier sponsorde.

Wat betreft de training van de meisjes, 'The Mermaids' genaamd (en waarvan het ledental zich in die periode verdubbelde), werd aan twee groepen training gegeven. Driemaal per week voor de beginners en vijfmaal per week (beide keren een uur) voor de meer gevorderden.

Vrijdag a.s. zal voor het eerste diploma gezwommen worden, met name voor het F- en E-diploma. Dat gebeurt in het zwembad van Rust en Burgh tussen 17.30 en 19.30 uur. Het F-diploma is het eerste in de reeks van F naar het A-diploma, het hoogste. Indien men in het bezit is van het C-diploma mag men deelnemen aan internationale wedstrijden. De wedstrijden worden in de volgende leeftijdscategorieën gezwommen: 12 jaar en jonger, 13 en 14 jaar, 15 - 17 jaar en 18 jaar en ouder (senioren). Het is de bedoeling van Sithoc in 1989 aan de CCCAN wedstrijden in Caracas met een delegatie kunstzwemmers deel te nemen.

Om deze groep kunstzwemmers te kunnen begeleiden werd door Annelies Willemsen ook een opleiding tot assistent-kunstzwemtrainster gestart. Op zondag 12 juli slaagden van de 9 gestarte cursisten er 6 kandidaten. Ook de opleiding tot jurylid werd een succes. Uit deze cursus zijn zes geslaagden te voorschijn gekomen. Ze zijn onontbeerlijk indien we hier op het eiland wedstrijden in het kunstzwemmen willen organiseren in de toekomst.

Het geheel wordt afgesloten met een show in het zwembad van het Holiday Beach Hotel op donderdagavond 23 juli. Daar zullen vijf shows door meisjes in verschillende leeftijdsgroepen worden gegeven. Tevens zullen de geslaagden van de cursussen hun diploma in ontvangst kunnen nemen.

MALTA AMSTEL
SPORTAGENDA

BOWLEN
(Damacor Bowling Club, Chuchubiweg)
openingstijden: maandag t/m donderdag van 17.00- 02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

SCHAAKVERENIGING CURAÇAO
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken in het Maduro Plaza.

BASEBALL
(AA-klasse)
20.00 uur Sorpresa vs Santa Rosa Indians - Sentro Deportivo Kòrsou.

*****

De erelijst van de Westduitser Golz

BLAGNAC — Op de dag dat Didi Thurau besloot niet meer deel te nemen aan de Ronde van Frankrijk won Rolf Golz de etappe Tarbes - Blagnac. Zo kreeg West-Duitsland, dat de eerste vijf Tour-etappes herbergde, toch een etappewinaar. Het was de eerste Duitse zege sinds acht jaar. In 1979 won Thurau een massasprint in Saint-Priest.

Rolf Golz sprong alert achter de ontsnapten Earley en Leclerc aan, bouwde met dit duo aan twintig minuten voorsprong, en liet zich niet verschalken in de niet aflatende reeks demarrages in de slotfase van zijn twee vluchtgezellen. De sprint won hij van kop af.

Zijn overwinning in de onweersbui te Blagnac was Golz' tiende van dit seizoen, de eerste bij Raas. Dat waren er twee keer zoveel als in twee jaren in Italiaanse dienst onder kopman Guiseppe Saronni. In de Nederlandse ploeg kreeg Golz veel meer vrijheid. Zijn talenten kwamen ook veel meer tot uitdrukking in uitslagen. In de Ronde van Frankrijk kwam de nerveuze Westduitser laat op gang. Hij raakte geestelijk uit balans toen voor de eerste etappe zijn naam werd genoemd in een dopingsaffaire in de Midi-Libre.

De erelijst van Rolf Golz, 24 jaar, uit Aken, is:
1984: 2e olympisch kampioenschap achtervolging in Los Angeles, 3e ploegenachtervolging.
1985: zes overwinningen: Ruta del Sol met drie ritzeges, kampioenschap van West-Duitsland, tijdrit Florence - Pistoia.
1986: vier overwinningen: Ronde van Campania en criteriums te Aalen, Fellbach en Stuttgart.
1987: tien overwinningen: Ruta del Sol, Ronde van Haut Var met beide etappes, etappe Ronde van Baskenland, kampioenschap van Zürich, criterium Hengelo, twee etappes Midi Libre, vijftiende etappe Ronde van Frankrijk.



WIELRENNEN/SACRAMENTO — Greg Lemond is plotseling aan zijn blinde darm geopereerd. Zijn rentree op het internationale wedstrijdniveau is daardoor voor onbepaalde tijd uitgesteld.

BLAGNAC — In de vijftiende etappe van de Ronde van Frankrijk was het voor de vierde keer dat een wielrenner uit de ploeg van Jan Raas een etappe in de Tour won (Rolf Golz). Op de foto twee etappewinnaars broederlijk naast elkaar. Links Jean-Paul van Poppel en rechts Nico Verhoeven, die inmiddels van de fiets is gestapt.

Een maand voor aanvang van competitie betaald voetbal:

Er is geen geld aanwezig voor het in te voeren passensysteem voor supporters

DEN HAAG — Een maand voor de aanvang van de betaald voetbal-competitie is nog steeds niet bekend, waar de benodigde 2,4 miljoen gulden vandaan moet komen voor de invoering van de eerste fase van een passensysteem. Dat werd in Den Haag duidelijk bij de overhandiging van het eindrapport van het Landelijk Overleg Voetbalvandalisme (LOV) aan de minister van Binnenlandse zaken.

Voorzitter Andre van der Louw van de sectie betaald voetbal van de KNVB stelde: "Wij hebben er geen geld voor. Wij besteden jaarlijks al twee miljoen gulden aan veiligheids- maatregelen. Dus moet de rijksoverheid de grootste bijdrage leveren. Alles wat er minder dan de 2,4 miljoen binnen komt, zal de kwaliteit van de eerste fase van het systeem aantasten."

Names de afwezige minister Van Dijk (begrotings- behandeling) zei mr. A. Docters van Leeuwen, waarnemend directeur-generaal voor openbare orde en veiligheid van het departement, dat de bewindsman genegen is tot ondersteuning van het passensysteem. Docters van Leeuwen noemde echter geen bedragen. Volgens LOV-voorzitter dr. G. Borrie, burgemeester van de PSV-stad Eindhoven, moeten de overheid en de KNVB elkaar eind augustus, als de competitie overigens al is begonnen, vinden in een compromis: "Beide partijen zijn in de onderhandelingsfase en zullen in eerste instantie hun maximale financiële eisen stellen. Ik ben blij met de mondelinge ondersteuning, die binnenlandse zaken hier heeft gedaan en die voor het ministerie verplichtingen schept."

Het veelbesproken passensysteem, waarvoor het ministerie van Welzijn, Volksgezongheid en Cultuur een startsubsidie van twee ton heeft gegeven, kost ongeveer twintig miljoen gulden. Voor dat bedrag komt er een soberder versie dan het oorspronkelijke plan, dat bijna vijf keer zo duur was. De eerste fase van de gekozen regeling houdt in, dat er door het sectiebestuur van de KNVB vier of vijf clubs met risicovolle aanhang worden aangewezen. De supporters van deze verenigingen mogen alleen mee naar uitwedstrijden, indien zij over een pasje beschikken. De controle hiervan vereist de aanbreng van een elektronisch systeem in de stadions.

Als lid van het LOV was Van der Louw over de grote lijnen van het eindrapport, waarin 28 aanbevelingen staan, tevreden. Hij was wel gepikeerd door de bewering, die namens minister Van Dijk uit de mond van Docters van Leeuwen kwam, dat het geweld rond de voetbalwedstrijden ondermeer samenhangt met de gebeurtenissen op het veld. Van der Louw: "Dat werd vroeger wel beweerd, maar is door recente onderzoeken achterhaald. De KNVB wil best verantwoording dragen, maar blijft het vandalisme zien als een maatschappelijk verschijnsel."

Met twee punten uit het rapport was Van der Louw het oneens. Het LOV vindt, dat de politie voortaan minder bij de fouillering van het voetbalpubliek behoeft te worden betrokken. Dat zou neerkomen op de inzet van vrijwilligers. "Wij willen de medewerking van de politie zo optimaal mogelijk houden", zei Van der Louw. Ook vond hij het jammer, dat het LOV niet het idee heeft meegenomen vaste politie- functionarissen mee te laten reizen met supportersgroepen, zoals in Utrecht gebruikelijk is. Inmiddels is er een praktisch punt bijgekomen: de Nederlandse Spoorwegen heeft zich beklaagd over het programma betaald voetbal, dat vijftien speeldagen met elk drie risicovolle wedstrijden telt. De NS zegt er twee per speeldag 'te kunnen hebben'. Borrie wierp zich als bemiddelaar op: "Dat is een praktisch punt. We moeten er nog over praten." Van der Louw liet al weten dat het voetbalprogramma moeilijk zal zijn aan te passen.

Het rapport maakt een einde aan twee jaar werk van het LOV, dat op initiatief van wijlen minister Rietkerk van Binnenlandse zaken in het leven is geroepen en waarin alle geledingen waren vertegenwoordigd, die direct of zijdelings met het betaald voetbal hebben te maken. Het is de bedoeling, dat minister Van Dijk op korte termijn komt met een (financiële) reactie op de aanbevelingen. Er is niet alleen geld nodig voor het passensysteem, maar ook voor tal van andere maatregelen. Zo moet het Centraal Informatiepunt Voetbalvandalisme (CIV) van een solide financiële basis worden voorzien.

WVC zal een fikse bijdrage moeten leveren aan een experiment met een mobiel, gesloten tv-systeem. Ook behoort het overleg tussen alle betrokkenen, die in het LOV zaten, te worden voortgezet. Verder zou de overheid vier jaar garant moeten staan voor een landelijke functionaris, die een algemeen supportersbeleid ontwikkelt. Andere aanbevelingen zijn: middelen ter beschikking stellen voor experimentele projecten, gericht op jeugdige problematische supporters en het voortzetten van de 'combi-regeling' (treinkaartje gekoppeld aan toegangsbewijs), net als het selectief alcoholbeleid.

Voor de KNVB geldt, dat er een onderzoeks- commissie moet komen, die het werk van de tuchtcommissie vergemakkelijkt, en dat er een aparte groep veiligheidswaarnemers zal functioneren voor risicoduels.

Gebrek aan personeel grootste probleem

PWFC signaleert spanning en frustratie op Isla-terrein

WILLEMSTAD — De vakbond PWFC maakt zich ernstige zorgen over de gang van zaken op het Isla-terrein. Terwijl nu voor de staf- personeelsleden geregeld is dat zij een soort van compensatie krijgen ter erkenning van het vele werk dat verzet is om de raffinaderij draaiende te houden, vindt de Isla-directie dat de werknemers een dergelijke vorm van erkenning al op andere wijze ontvangen hebben. Dit is volgens de PWFC niet terecht, hetgeen de nodige onrust onder het personeel met zich mee zou brengen.

In een rondschrijven aan de werknemers wordt verslag gegeven van een vorige week gehouden vergadering met de Isla-directie. Voor wat betreft de regeling die getroffen gaat worden voor het stafpersoneel, is de PWFC zeer tevreden. Dat was één van de eisen die de vakbond had, omdat alle vormen van extra uitkeringen bij het vertrek van de Shell waren bevroren en deze personeelsleden het laatste jaar aardig wat werk verzet hebben zodat zij hier zeker recht op hebben.

Een dergelijke erkenning had de PWFC echter ook voor het overige personeel verwacht, maar de Isla-directie lijkt dat niet van plan. Gesteld werd dat de werknemers middels het systeem van Groepstaak en andere regelingen al compensatie hebben gekregen. Door de PWFC is naar voren gebracht dat er al onvrede bestaat onder het personeel en dat deze beslissing dat alleen maar kan verergeren. Het ligt ook in de bedoeling een cao voor hen te gaan onderhandelen maar omdat de vakbond reeds bezig is met verschillende cao-onderhandelingen bij andere bedrijven, moest dit tot op heden worden uitgesteld.

Aan de Isla-directie is meegedeeld dat zo spoedig mogelijk begonnen wil worden met de cao-onderhandelingen, terwijl tevens gevraagd is de kwestie van een compensatie voor het gehele personeel nogmaals te overwegen.

Overigens blijkt uit het radioprogramma van deze vakbond dat het uitblijven van een compensatie voor de werknemers, niet het enige is dat voor onvrede zou zorgen. Met name het gebrek aan personeel op verschillende afdelingen zou voor de nodige spanningen zorgen, zo bracht woordvoerder Alcides Cova naar voren. Dit in combinatie met een slecht beleid van de hoofden van verschillende departementen zou onveiligheid, frustratie en inefficientie veroorzaken, aldus Cova. De bewakingsdienst lijdt bijvoorbeeld al jaren onder een tekort aan personeel terwijl op deze dienst de relatie tussen het hoofd en de werknemers zeer slecht is. Ook de Medische Dienst heeft sinds een inkrimping van het personeel te kampen met een tekort aan mensen waardoor de werkzaamheden van dit departement niet op verantwoordelijke wijze vervuld kunnen worden. Het is volgens de PWFC noodzakelijk dat de Isla-directie op zo kort mogelijke termijn maatregelen neemt om het personeels- probleem op te heffen omdat de huidige situatie van dag tot dag erger wordt en tot een ernstige situatie kan leiden.

Aanhoudingen ivm inbraak container

PHILIPSBURG — De politiepatrouille werd zondagavond naar de Backstreet gedirigeerd waar twee mannen bezig waren een container open te breken.

E.M. betrapte hen, waarna de twee mannen wegreden in een auto met een Frans nummerbord. De politie ging op zoek en ontmoette op de Long Wall Road een auto die beantwoordde aan de beschrijving die M had gegeven. De auto werd gestopt, en de inzittenden M.B. en E.R. werden naar de politiewacht overgebracht voor verder onderzoek. Zij zijn beiden goede bekenden van politie en justitie.

In presentie van politie echtgenote mishandeld

PHILIPSBURG — Maandagmorgen om half zeven werd de politie geroepen naar het Clem Labega Square waar R.T. problemen met zijn vrouw bleek te hebben. Terwijl de politie met het echtpaar sprak, sloeg R.T. zijn vrouw in het gezicht en stond op het punt haar met zijn vuisten te bewerken. De agent moest de gummiknuppel te voorschijn halen en gebruiken om de man tot rede te brengen. Op de politiewacht werd hij onderhouden en daarna liet men hem gaan.

Donaties voor Rampencentrum van SM- RK

PHILIPSBURG — Het Rode Kruis, afdeling St. Maarten ontving in de afgelopen weken tweemaal een substantiele bijdrage voor het in aanbouw zijnde Rampencentrum. Van d'Alwani & Sons werd een bedrag van tweeduizend dollar ontvangen en van de familie Johnny Erato 2.500 dollar. Naar verwachting zal het nieuwe Rode Kruis gebouw op 11 november (St. Maarten's dag) geopend worden. Donaties zijn nog steeds welkom in de vorm van geld, materialen, tijd en energie.

WILLEMSTAD — Omdat hij uit een levensmiddelen zaak te Buena Vista een partij drank en levensmiddelen had gestolen, werd een 21-jarige man aangehouden en aan de recherche overgedragen.

Twee mannen aangehouden

WILLEMSTAD — Twee mannen werden gisteren door personeel van de Bijzondere Opsporings- dienst van de politie aangehouden tijdens een actie in een perceel aan de Balaoestraat. Daarbij werden tevens dertien pakjes "base" aangetroffen.





KRALENDIJK — Woensdag werd door het Bestuurscollege het laatste werkbezoek afgelegd aan de dienst Openbare Werken en de Informatie.

Bij de boven foto: het BC met als tweede van links Humphrey Wout, en onder: het BC met rechts Aubrey Sealy.

Op Barbados:

Lusinchi roept op tot regionale anti-drugs-strijd

BRIDGETOWN — President Jaime Lusinchi heeft om regionale medewerking gevraagd aan de strijd tegen de handel in verdovende middelen. Hij deed dit tijdens zijn bezoek aan Barbados als onderdeel van een Caribische trip.

Wij kunnen niet toestaan dat de handel in drugs de veiligheid en de stabiliteit van onze regio ondermijnt, aldus de Venezolaanse president. Daarmee wordt het welzijn van onze bevolkingen in gevaar gebracht. Hij zei dit tijdens de ontvangst door premier Erskine Sandiford van Barbados.

Men verwacht dat aan het einde van het bezoek aan Barbados een akkoord wordt gesloten dat inhoudt dat ingezetenen van beide landen bij een bezoek aan het andere land geen visum meer nodig hebben. Ook zou Caracas met dertig miljoen dollar hulp over de brug komen voor de woningbouw van Barbados.

Gebroken

PHILIPSBURG — Op zondagavond riep een dame (A) te Dutch Quarter de hulp in van de politie, omdat een andere dame (B) vier glazen shutters met een steen had vernield. B., had dat gedaan omdat A een verhouding zou hebben met haar man, wat volgens A beslist niet waar was. Ze wilde geen aanklacht indienen, maar vroeg alleen dat B onderhouden werd over het vernielen van de shutters.

Dief opgepakt

WILLEMSTAD — Een 20-jarige man werd onlangs door de recherche aangehouden. De man wordt ervan verdacht een diefstal te hebben gepleegd in een dokters- kamer te Cas Chiquito.

Ook 3 doden, 10 vermiste

Bij watersnood in Chili 50.000 mensen dakloos

SANTIAGO — Als gevol van watersnood in Chili zi drie mensen om het leven g komen, worden er zo'n ti vermist en zijn vijftigduizen mensen dakloos geworde De overlast van het water w het gevolg van zes dagen r gen achtereen.

President generaal Augus Pinochet heeft een bezoek g bracht aan de blank staande w ken van de hoofdstad en hij gi ook naar Colina, waar het wat eveneens heeft huis gehoude In acht van de dertien Chileen provincies heeft men met wat overlast te maken. Scholen andere openbare gebouwen zi opengesteld voor degenen d dakloos zijn geworden. Van de katholieke kerk zijn acties b gonnen om kleding en andere tikelen in te zamelen voor h die alles hebben verloren.

In een zuidelijk wijk van Sa tiago kwam een man door v drinking om het leven. Tw vrouwen werden dodelijk getr fen bij een overstroming van e rivier in Quilpue, een stad in buurt van Valparaiso. De v misten zijn vier vissers. H boot is ter hoogte van Valparia gezonken. Hun lichamen he men nog niet gevonden. Bij Ca ra kwamen twee auto's met da in acht mensen in de rivier recht toen de brug instort waarover zij reden. Slechts e van de acht kon door een polit helicopter worden gered. M vreest voor het leven van andere zeven slachtoffers.

Minister Woodley op de Bovenwinden

PHILIPSBURG — De nieuwe minister van Onderwijs, Ellis Woodley heeft een officieel bezoek gebracht aan de Bovenwindse eilanden. Op maandag 13 juli had hij besprekingen met het Bestuurscollege van St. Eustatius en de volgende dag met de autoriteiten op Saba. Op woensdag 15 juli volgde besprekingen op St. Maarten. Behalve met de Bestuurscolleges had de minister bijeenkomsten met schoolbesturen en oudercommissies, alsmede met vertegenwoordigers van de WICSU, de ambtenarenbond waarbij veel onderwijskrachten zijn aangesloten.

Vooraanstaande Mexicaanse kunstenaar vermaakt collectie aan geboorteplaats

Bonte verzameling kunstwerken uit hele wereld bijeengebracht in Coronel-museum

ZACATECAS — In een rustige uithoek van Mexico, Zacatecas, is sinds kort een internationale collectie van schilderijen en antiquiteiten te zien welke toebehoorden aan de schilder en beeldhouwer Pedro Coronel. Dit is zijn geboorteplaats waar hij terugkeerde na in verschillende wereldsteden te hebben gewoond.

Het Pedro Coronel- museum werd in mei 1983 officieel geopend, twee jaar na het overlijden van de kunstenaar. Deze liet na zijn overlijden aan zijn geboorteplaats een indrukwekkende collectie van kunstwerken achter met onder meer Chinese gongs welke dateren uit de zeventiende eeuw toen Zacateca een welvarende plaats in het noorden van Mexico was. Tot de collectie behoort verder een belangrijke groep werken uit de zogenaamde Koloniale Mexicaanse periode en ook kunstwerken uit de zeventiende eeuw.

De schenker van deze collectie wordt als een der belangrijkste Mexicaanse kunstenaars beschouwd die onder meer een bijdrage heeft geleverd aan de revolutionaire stijl van muur- schilderingen van Diego Rivera, Jose Clemente Orozco en David Sigueires. Met hem kwam deze kunst- vorm in rustiger wateren. Van Coronel getuigde de dichter en essayist Octavio Paz dat de voorhoede- beweging ten einde is gekomen en een nieuwe weg werd geopend voor de jongere kunstenaars als Coronel. Hij liet zich leiden door een nationalisme dat minder ideologisch geteint was.

In 1967 was er in een geschrift bij gelegenheid van een expositie door Coronel te lezen, dat deze een "romantische paradox" is, "een contrast tussen zijn trotse indiaanse erfenis en het Latijnsamerikaanse gevoelen van Mexico". Hij schilderde een panorama dat levendiger is en schilderachtiger, vol zon, vol mensen die zingen en vol vogels. En tegelijkertijd roept hij de herinnering aan de schitterende ruines van de Azteken- tijd op".

Coronel die een politieke revolutie voorstond verwierf zich deze collectie tijdens zijn jarenlange verblijf in de kunstcentra van Europa en tijdens zijn reizen over de hele wereld. Daarom ook is het zo'n bonte verzameling, waarin Japanse erotische kunst niet ontbreekt welke alleen voor particuliere tentoonstellingen beschikbaar was. Hij heeft al deze kunstwerken bewaard in zijn woning in de welvarende wijk San Jeronimo bij de hoofdstad. Hij schonk deze collectie aan de bevolking van Zacatecas onder de voorwaarde dat het museum nooit entree zou heffen. Zijn kunstgaven vullen nu de meeste van de zestien museum- zalen. In het Coronel- museum ziet men oude Griekse beeldhouwkunst, Japanse versieringen uit de zeventiende eeuw, kunststukken uit India, Thailand en Egypte, meubilair uit Italie, kunst uit Afrika en Polynesie en daarnaast ook werk van Pablo Picasso, Salvador Dali, Joan Miro en Marc Chagall.

De opzichter van het museum, Genaro Medina, maakte duidelijk dat het gaat om in totaal tweeduizend objecten welke tentoongesteld worden. Er zijn nog talrijke andere kunstwerken opgeslagen, welke liggen te wachten op het ogenblik dat er meer ruimte beschikbaar komt in het museum. Medina over Coronel: "Hij vierde triomfen in het buitenland, maar hij was en bleef een Zacatecano. Hij hield veel van zijn geboorte- grond". Overigens ziet men in het museum weinig werk van Coronel. En dan nog vooral zijn sculpturen in massief zwarte steen uitgevoerd. Zijn enige schilderij op deze expositie is De vrouw van Caracol.

Op een hoger gelegen terras is de graftombe van Coronel. Vanaf dit terras heeft men een schitterend uitzicht over de bergrij omgeving van Zacatecas. Dit de hoofdstad van de gelijkna ge provincie en ligt op 610 ki meter ten noorden van de Me icaanse hoofdstad. De provinci le overheid heeft het betrokk gebouwencomplex geresta reerd. Er komt nog een bibli theek bij met onder meer een c lectie boeken uit de koloniale t welke collectie zich in hand van de overheid bevindt. komt nog een aparte zaal voor kunst van de Huicholes- indi nen, wat ook een bijdrage is v de regering. Op het ogenblik b zoeken maandelijks zo'n vier- zevenduizend mensen het Co nel- museum. Het honderdd zend inwoners tellende sta Zacatecas heeft er een speci attractie bijgekregen met d museum, dat past in de koloni erfenis welke in deze stad be aard is gebleven. Het is de bed ling dat het een culturele hoo stad wordt in een van de arm regio's van Mexico, waar men toeristen- dollars goed kan g bruiken.

Positie Sitek leidt tot polarisatie

Leerkrachten uit bestuur van "Fundashon Material pa Skol"

WILLEMSTAD — Het Bestuurscollege van Curaçao heeft in een brief van 10 juli aan de Sitek meegedeeld dat de twee leden die zij naar voren gebracht hebben om zitting te nemen in de "Fundashon Material pa Skol" hun ontslag hebben gekregen. De twee desbetreffende leden hebben zelf eveneens een brief van het BC gekregen met deze meededeling.

De "Fundashon Material pa Skol" werd na jaren van onderhandelen tussen de schoolbesturen op 12 juni 1987 opgericht. Deze stichting werd gezamenlijk opgericht om ten eerste uniformiteit in het onderwijs te verkrijgen en ten tweede de kosten van het onderwijs te verlagen. De overheid van Curaçao, als bestuur van de openbare scholen, kreeg zeven vertegenwoordigers in de stichting, de overheid van Bonaire twee, het Rooms Katholiek Centraal schoolbestuur twee, de Vereniging Protestants Christelijk Onderwijs één, Stichting Onderwijs de Zeven dags Adventisten één en Evangelische Broeder Geme te eveneens één vertegenwoor ger. De gedeputeerde van Ond wijs werd voorzitter van stichting.

Om leerkrachten ook een st te geven in de stichting liet BC het bestuur van de Sitek, vakbond van leerkrachten, w ten dat zij twee personen v kon dragen om namens het zitting te nemen in het bestu van de stichting. Deze tw leerkrachten zouden dan d uitmaken van de zeven ver genwoordigers van de eilan overheid. De Sitek heeft hie gereageerd en inderdaad tw personen voorgedragen.

Het BC heeft echter beslo de twee leerkrachten uit functie van bestuurslid te o heffen nadat de Sitek in h programma liet weten dat twee leerkrachten zitting in bestuur namen namens de Sit Dit terwijl volgens de brief het BC de twee leerkrachten, men met de andere verteg woordigers van de eilands- o heid, het BC en niet de Sitek het bestuur van de "Fundas Material pa Skol" vertegenwo digen. "De positie die de Sitek neemt kan leiden tot polaris binnen de stichting", zo laat BC weten, "hetgeen niet wen lijk is wanneer er zulk belang werk als het vervaardigen v schoolmateriaal verricht mo worden".

Dienstwagen vandoor gegaan

PHILIPSBURG — De technical manager van de Landsradio rapporteerde aan de politie dat op 13 juli een dienstwagen die geparkeerd stond bij de Sun Color Building spoorloos verdwenen was. Het betreft een witte Toyota stationwagen, 4 deurs, met het kenteken L-24. De recherche heeft de zaak in onderzoek.

JONGE OFFICIEREN STAAN TEGENOVER OUDE GARDE

Met vervanging van op één na hoogste militaire functionaris

Breuk binnen Argentijnse leger duidelijk naar buiten getreden

BUENOS AIRES — De op één na hoogste militaire functionaris in Argentinie is vervangen: generaal Fausto Gonzalez heeft moeten plaats maken voor zijn collega Miguel Abbate. Gonzalez had zich namelijk uitgesproken voor een meer omvangrijke toepassing van de wet op de "passende gehoorzaamheid". Blijkbaar is het binnen de militaire gelederen nog steeds niet tot rust gekomen over deze kwestie.

De vervanging van generaal Gonzalez als plaatsvervangend commandant van de Argentijnse strijdkrachten werd bekend gemaakt door minister van Defensie Horacio Jaunarena die echter geen motieven voor zijn vervanging door generaal Abbate gaf. Gonzalez was tweede man in de Argentijnse militaire hierarchie geworden na de opstand van enige leger- onderdelen in de Goede Week en de Paas- week. Deze opstand brak uit omdat subalterne officieren protest aantekenden tegen de mogelijkheid dat zij voor de rechtbank gebracht konden worden wegens misdrijven welke onder het militaire bewind waren gepleegd en waartoe zij opdracht van hoger hand hadden gekregen. Als uitvloeisel van de opstand, waarbij president Raul Alfonsin kennelijk geen leger- onderdeel bereid vond op te treden tegen de muiters, kwam uiteindelijk de wet uit de bus voor passende gehoorzaamheid. Op grond daarvan kunnen subalterne officieren zich inderdaad bij de rechter beroepen op hun gehoorzaamheid en zullen zij uiteindelijk niet vervolgd worden. In de volksmond heeft de wet dan ook de naam "amnestie- wet" gekregen. Deze passende gehoorzaamheid geldt niet voor generaals. Generaal Gonzalez heeft zich echter publiekelijk uitgesproken voor een bredere toepassing van de wet.

Eerder moest na de muiterij al het veld ruimen de chef- staf van de Argentijnse strijdkrachten generaal Hector Rios Erenu die werd opgevolgd door generaal Jose Caridi. Er gingen toen ook nog veertien hoge officieren, voornamelijk generaals, de laan uit.

Tot opvolger van Gonzalez is dus benoemd Abbate. Deze was voor zijn promotie inspecteur generaal van het leger en directeur generaal van de militaire scholen, in welke functies hij wordt opgevolgd door generaal Enrique J. Bianchi, die militair attaché was aan de ambassade in Washington. Van hoger hand werd verzekerd dat er niet meer wijzigingen in de militaire top zijn te verwachten.

De vervanging van Gonzalez door Abbate wijst er volgens waarnemers op dat het nog steeds onrustig is binnen de strijdkrachten in Argentinie en dat er in de hoogste militaire kringen blijkbaar grote verdeeldheid bestaat. Zo konden Gonzalez en zijn directe chef, generaal Caridi, het niet met elkaar vinden. Caridi staat bekend als een der medewerkers van Rios Erenu.

Het verschil van mening tussen Caridi en Gonzalez is symptomatisch voor de breuk over de hele linie tussen de oudere en de jongere officieren. Caridi behoort tot de oude garde en behoort ook tot de groep van hen die worden aangeduid als de proces-aanhangers: het militaire kader dat de politieke en economische stellingname van het voorbije militaire regiem wil continueren, zij het dan na een "proces van nationale reorganisatie". Tot deze groep behoren nagenoeg alle generaals en andere hogere officieren.

Tegenover hen staat de groep van de "nationalistische officieren", die over het algemeen jonger zijn en die ondanks hun nogal onduidelijke politieke visies wel zeer kritisch staan tegenover het vroegere regiem en vooral ten aanzien van de toenmalige conservatieve economische opvattingen. Velen van deze officieren hebben actief deelgenomen aan de Malvinas- oorlog van 1982 welke in een fiasco eindigde voor Argentinie. Ook om die reden staan zij zeer kritisch tegenover hun hogere militaire leiding. Zij willen dat deze hogere officieren zich eens aan zelf- kritiek onderwerpen.

Hoewel de "nationalistische officieren" niet veel op hebben met hun (al dan niet ex-)superieuren uit het militaire bewind verwijt men de regering van president Raul Alfonsin dat men de strijdkrachten als het ware naar de sociale en politieke marge van de maatschappij dringt en in de hoek zet ten opzichte van de rest van de Argentijnse gemeenschap.

Het is nog niet duidelijk hoe deze breuk uiteindelijk zal uitpakken. De vervanging van Gonzalez is een van de manieren waarop de tweespalt naar buiten treedt.

BONAIRE AGENDA

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
CENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00

OPENBARE BIBLIOTHEEK: openingstijden voor het publiek: maandag en donderdag van 14.00-18.00 dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/ 14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 openingstijden voorlezers: woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire, informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238. Round Table: elke tweede maandag - Centrum Terra Corra. Rotary: woensdag 12.00 uur Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 12.00/14.00-15.30 uur loketten geo pend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUUR (gezaghebber): elke donderdag van 09.00-11.00 uur op het Bestuurskantoor, Kralendijk; laatste donderdag van de maand van 10.00-12.00 uur te Rincon.

KOKOLISHI (tel.: 8198): verzameling Bonaireaanse schelpen en koraal; open van dinsdag t/m vrijdag van 10.00-12.30 uur - Kaya Nikiboko Zuid 3.

LVV: **openingstijden slachthuis** maandag t/m woensdag van 07.00-12.00/13.00-16.00 uur en donderdag en vrijdag van 06.00-11.00/11.30-14.30 uur.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk: dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00 uur.
Coromotokerk Antriol: dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon: dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Kaya Cacique 4.

Bij politie-controles op Sint Maarten:

Tien nummerkantoren gesloten en 79 illegalen aangehouden

PHILIPSBURG — Op vrijdag 10 juli werd door de verschillende politieafdelingen gezamenlijk een algemene controle uitgeoefend waarbij vijftien personen werden aangehouden die illegaal op het eiland verbleven.

Ook werden tien illegale verkoopplaatsen van verboden loterijen gesloten aan de Backstreet, de Cannegieter Road, Long Wall Road, Illidge Road, Zagersgut, Brouwers Road en Colebay. De verkopers kregen een boete en het geld werd in beslag genomen, alsmede de documenten en alles wat op de verkoop van de verboden loten betrekking heeft. Ook de eigenaars van deze bedrijven staat een boete te wachten.

Zondag werd deze controle voortgezet. In de toekomst zal er blijvend een strikte controle worden uitgeoefend, omdat het, naar de politiewoordvoerder J. Brison meedeelde, niet fair is tegenover degenen die een vergunning hebben en ervoor betalen, dat er anderen zijn die hetzelfde doen, maar zonder er voor te betalen. Hij meende dat het publiek overigens steeds meer gebruik zal maken van de legale loterijen, omdat dat veel veiliger is. In geval van onregelmatigheden bij de verboden loterijen kan men niet naar de politie stappen om zijn recht te zoeken.

Dezelfde zondag later op de avond had een speciale controle plaats op zoek naar personen die illegaal op het eiland verblijven. Er werden in totaal 64 personen ingesloten, van wie de meesten al de volgende dag naar hun land konden worden teruggestuurd. Anderen konden pas woensdag op het vliegtuig worden gezet.



PHILIPSBURG — Mevrouw drs Linda Badejo-Richardson is naar Jamaica afgereisd om van 16 tot 19 juli een conferentie bij te wonen van de tachtig jaar oude vrouwenvereniging Alpha Kappa Alpha, die dit jaar voor het eerst zijn twee-jaarlijkse conferentie houdt buiten de Verenigde Staten. Mevrouw Badejo die benoemd werd als erelid van deze vereniging, werd uitgenodigd de conferentie toe te spreken en zitting te nemen in het forum over Internationale en in het bijzonder Caribische vrouwen- aangelegenheden. Haar toespraak voor een gehoor van ongeveer duizend personen zal gaan over "vrouwen en politiek". Als erelid van deze vereniging is mevrouw Badejo in het illustere gezelschap van klinkende namen als Coretta Scott King, Maya Angelou, Ella Fitzgerald en wijlen Eleonore Roosevelt. De uitnodiging om tijdens deze conferentie het woord te voeren dateert uit 1985 toen mevrouw Badejo één van de sprekers was op het internationale Vrouwencongres te Nairobi.

BONAIRE

MODEL A1 BEHORENDE BIJ HET KIESREGLEMENT VOOR DE KAMERS VAN KOOPHANDEL EN NIJVERHEID - P.B. 1944 No. 202

Lijst van kiezers voor het Grootbedrijf, allen ingeschreven in het Handelsregister, Nederlanders en Nederlandse onderdanen zijnde en overigens voldoende aan de eisen van kiesbevoegdheid ingevolge het bepaalde bij artikel 3 van de landsverordening op de Kamers van Koophandel en Nijverheid P.B. 1944 No. 201.

Akkermans, Johannes A.W.M.
Beukenboom-Rijna, Angelina E.
Booi, Ramonsito TH.
Cicilia, Morris Th.
Creutzen, Diego D.
Creutzen, Franklin D.
Ellis, Johannes H.
Gerharts, Hugo
Hakkenberg van Gaasbeek, René
Jansen, Erwin J.

Kok de, Daniel L.A.
Lucia, Wilfred, A.
Martijn, Rudolf E.
Martijn-Reed, Claudette I.
Marshall-Ellis, [illegible]
Marchena, Clive I.
Marchena, Jose S.
Merckens-Gerharts, Astrid C.
Nahr, Marcel E.
Obersi, Victor R.
Oberai, Juan F.
Pijar, Evert L.
Pourier, Norwin G.

Pourier, Carlos J.
Pieper, Bernarda H.M.
Rood, Louise
Saleh, Gabriel J.C.
Saleh, Raymundo P.
Schermer, Antonie H.
Thodé, Mingual L.
Tijssen, Theodorus G.M.
Van Dam Merrett, Eduard G.
Vogt, Carl W.D.
Winklaar, Inocencia L.
Weert, Adrie B.
Weert-Tyrol, Mildred N.E.

MODEL A2 BEHORENDE BIJ HET KIESREGLEMENT VOOR DE KAMERS VAN KOOPHANDEL EN NIJVERHEID - P.B. 1944 No. 202

Lijst van kiezers voor het Kleinbedrijf, allen ingeschreven in het Handelsregister, Nederlanders en Nederlandse onderdanen zijnde en overigens voldoende aan de eisen van kiesbevoegdheid ingevolge het bepaalde bij artikel 3 van de landsverordening op de Kamers van Koophandel en Nijverheid P.B. 1944 No. 201.

[illegible], Eric O.
Abdul, Humphrey A.
[illegible]
Abraham, Silvia M.
[illegible]
[illegible], Francisca C.
Akkermans, Johannes A.W.M.
[illegible]
[illegible], Ronald M.
[illegible], Christina V.
[illegible]
[illegible], Carmo R.
[illegible], Marcelina A.C.

Everts, Adelbert J.
[illegible]
Everts-Gilsdos, Cecilia M.
Faber, [illegible]
Felix, [illegible] E.
Felix, [illegible] O.
Flores, Geronimo I.
[illegible], Carmen A.
[illegible], Franciscus A.
Franciscus, Bernardo L.
[illegible]-Martis, [illegible]
Franciscus, Johannes A.
Freitas Franca de, João
Freitas Sousa de-Abdul, Lucilia M.
Geerman, [illegible]
Gerharts, Hugo
Gijsbertha-de Windt, Swinda J.
Goglos, Vera
[illegible], Carlos J.
[illegible], Judith D.
[illegible], Evert S.
[illegible], Max E.J.
[illegible]-Dempers, Zena O.E.
Hakkenberg van Gaasbeek, René
[illegible] Angela
[illegible], Herman J.A.J.
[illegible], Valentina
[illegible]-Torregrosa, Meredith N.
[illegible], Estanislao V.
[illegible], Candido M.
Jansen, Cornelis C.
Jansen, E.J.
Jongh de, Joacquin C.
Jongh de, Eugenio N.
Jongh de, Evi A.
Jongh de, Theodoor
Jongh de-Winklaar, San Rosalia F.
Juliana, Anthony A.
Juliana, Ellis S. Jr.
[illegible], Judith E.
Kock, Alfred B.
Kok de, Daniel L.A.
[illegible], Evaristo D.
[illegible]-Oliveiro, Esther [illegible]
Lucia-Kelly, Maria B.
[illegible], Wilfred A.
Magdalena, Alberto J.A.
[illegible], Louisa F.
Meiroel, Eugenia G.

Maduro-Maduro, Maria de la Caridad
Maduro, Paul E.
Maldonado-Nicolaas, Irma H.
Maldonado, Julius G.J.
Marchena, Lionel F.
Marchena, Mauricio [illegible]
Mankers, Eugene J.
Martijn, Grada M.N.
Martijn, Rudolf E.
Martijn-Reed, Claudette I.
Martijn, Lucia M.E.
Martis-Cicilia, Yvette A.M.
Martinus, Martina
Martis-Gonzalez, Magda M.
Martinus, [illegible] M.
Mattemaker, Jacob
Mayer, Leo [illegible]
[illegible]
Merckens-Gerharts, Astrid C.
Morkos, Christian E.
Morkos-Zeeman, Alida W.
Morris, Vincent A.
Morris-van de Berg, Johanna
Muller, Carmen, M.
[illegible] E.
Neeleman, Pieter A.
Nicholson-Bool, Jennie S.
Nicolaas, Carlos A.
Nicolaas, Joan M.J.
Nicolaas, Daniel R.
[illegible], Claire M.J.
Obersi, [illegible] D.
[illegible], Eufrosencio N.
[illegible] J.G.
Pourier, Urvin J.
Pourier, Carlos J.
Pourier, Maria J.
Pourier, Benjamin E.
Pleumeekers, Alphons W.J.
[illegible], Johannes T.
[illegible]-Kloppenberg, Yvonne A.
Ree van de, Alfred G.
[illegible], Charles Th.
[illegible]-Cicilia, Marcelle A.
Rijna, Maximiliano A.R.
Rosario-Cicilia, Monica C.
Saleh, Gabriel J.S.
Saleh, Raymundo P.
Saleh-Thomas, Rolanda C.

Saragoza, [illegible]
Schrijver, Hendrik
Schweigmann, Augustus C.
Schweigmann-Sieben, Annemarie
Sealy, Aubrey F.
[illegible]
Semeleer, Julian A.
Semeleer-Marsera, Nicolastica L.
Seraus, Gilbert S.
Seraus, Ladislao F.
Sieverding, Antonius G.J.
Silié-Flores, Nora
Sorbe, Arnold M.H.
Sint Jago, Alfred R.W.
Sint Jago, [illegible]
Sint Jago, Nicolaas A.
Sint Jago, Olympio E.
Sint Jago, Pedro A.
Sint Jago, Romulo A.
Sint Jago, Inocencio A.
Sint Jago, Angelino A.
Sint Jago, Luciano H.
Sint Jago-Trinidad, Eileen Th.
Statia, Edgard J.N.
Statia, Pedro A.
Snijders, Albert A.
[illegible]
Thielman, [illegible]
Thomas, [illegible]
Thomas-Evertsz, Yvonne C.
Thodé, Wilson
[illegible]
Tilburg van, Johannes W.
Tilburg van-Martijn, [illegible]
Toré, Henry R.A.
[illegible]
Van Ham, Johannes
Van Ham-Evertsz, Beatrix H.
Van der Meulen-Vlaanderen, Caroline E.
Van der Vlies, Alfred R.
Vis, Cornelis [illegible]
Vis, Gerrit U.
Vis-de Jongh, [illegible]
[illegible]
Vos-Anthony, Jeanine N.
[illegible]
Winklaar-Statia, Uvaldina C.L.

»stockmarket« NEWS

AMSTERDAM TODAY JULY 16,1987

Aegon	95,30	Meneba	60,50
Ahold	108,60	Naarden	73,40
Akzo	170,50	Nat.Ned.	147,00
Cred.Lyon.	67,90	Philips	55,80
Fokker	55,80	Royal Dutch	286,50
Gist.Broc.	49,70	Telegraaf	327,50
Heineken	189,60	Unilever	141,80
KLM	53,80	Index	317,10

NEW YORK STOCK EXCHANGE

Abbott Labs.	60 1/4 -	1/2	IBM	168 1/8 +	5/8
American Exp.	[illegible]	unch	Imperial Oil	157 3/4 +	3/8
Am.Home Prod.	85 1/8 -	7/8	Johnson & J.	93 5/8 -	1/2
Am.Tel.& Tel.	30 1/4	unch	Kroger	38 5/8 -	3/8
Amoco	87 1/4 +	1/2	McKesson	36	unch
Archer D.	26 1/8 +	1/8	Merck & Co.	179 1/2 +	1/4
Atlantic R.	86 [illegible] +	1/8	Mobil Corp.	51 5/8 +	5/8
Camp.Red.L.	29 3/4 +	3/4	NCR Corp.	77 7/8 +	1 1/8
Chrysler	38 -	7/8	Norf.South.	33 7/8 -	1/8
Citicorp	59 -	7/8	Philips Ind.	19 7/8 -	1/8
CocaCola	46 +	5/8	North.Tel.	22 1/2 -	1/4
Consol.Nat.	40 3/4 -	1/4	Northrop Corp.	46 7/8 +	3 1/2
Diebold	57 1/8 -	1/8	Pac.First.Fin.	21 1/4 -	7/8
Digital Eq.	165 5/8 -	1/2	Pfizer	71 1/8 +	1/8
Dupont	123 7/8 -	5/8	Phelps Dodge	41 7/8 +	1 1/2
East.Kodak	89 3/4 +	2 3/8	Philip Morris	93 -	1/4
Exxon	93 7/8 +	1/8	Public Serv.E.	37 3/8 -	3/8
Firestone	43 7/8 +	1 3/8	Quaker	52	unch
Fluor	18 5/8	unch	RJR Nabisco	55	unch
Genl.Elect.	55 -	7/8	Shell Trp.Tr.	96 1/8 -	1/8
Genl.Mills	55 3/8 -	5/8	Southern U.	12 7/8 -	1/8
Genl.Motors	84 3/8 -	3/4	Texas Instr.	63 1/8 +	1/2
[illegible]	86 3/4 +	7/8	Unisys	129 7/8 +	[illegible] 5/8
[illegible]	21 3/8 +	5/8	Unocal	41 1/4 +	3/8
[illegible]	98 +	1/4	Williams Co.	36 -	1/2
Homestake Mng.	37 1/2 +	7/8	Zenith Labs.	[illegible] -	1/8

DOW JONES
Industrials 2483,74 + 3,36
Transportation 941,62 - 1,58
REUTER.

CLOSING MARKET COMMENT JULY 15,1987
Stock prices changed direction several times today, with the Dow 30 closing 2483,74 up approximately 3,36 points in active trading. The Utility average trended lower once again today, but secondary indices generally held their ground and finished with little change on the session. Monsanto, Newmont Mining, Northrop, Filtertek, and Medtronic rallied ahead today. Texaco also gained solidly while appearing on today's most active list. Owens-Corning Fiberglas slid in heavy trading. Teledyne, Telex, Federal Express and Goodyear Tire faltered. Today's consolidation appeared orderly although the Utility average fared poorly. Still, the burden of proof [illegible] generate any[illegible]
E.F.HUTTON RESEARCH.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE AN-[illegible] TOT NADER [illegible]

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.325	1.345	1.365
[illegible]	[illegible]	2.84	2.95
NED GLD	85.6[illegible]	86.35	[illegible].15
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	116.[illegible]	[illegible]	[illegible]
FR FRANK	[illegible]	[illegible].97	[illegible]
DUITSE MARK	96.53	97.25	98.05
SUR GLD		100.97	102.59
IT LIRE	[illegible]	[illegible]	[illegible]
AR [illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN [illegible] DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIËN EN GELDIG VANAF HEDEN 16 JULI 1987 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	98.46
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	104.58
[illegible] %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	[illegible]
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	[illegible]
10.25 %	[illegible]	[illegible]

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT [illegible]
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET [illegible]

Levensecht

Britse leger oefent met radioactieve stof

LONDEN — Het Britse Ministerie van Defensie heeft meegedeeld dat het Britse leger bij zijn opleiding gebruikmaakt van radioactieve stoffen om ongelukken te simuleren waarbij kernwapens zijn betrokken.

"Wij hebben bij tijd en wijle oefeningen waarbij het gaat om besmetting, om de mensen vertrouwd te maken met de omgang van radioactieve stoffen", aldus de woordvoerder van het Ministerie. Hij weigerde commentaar te geven op berichten in het dagblad "Independent", dat los radioactief stof was gebruikt bij de opleiding van een speciaal onderdeel dat "Nucleair Accident Response Organisation" heet.

Volgens de krant werd in 1961 atoomstof in een straal van een kleine kilometer in het rond gestrooid tijdens een nagebootst ongeluk op de weg met imitatiekernwapens. Een voormalig lid van de nucleaire ontsmettingsdienst van de Koninklijke Luchtmacht had tegen de Independent gezegd dat gespecialiseerde troepen werden uitgestuurd om honderden zakken radioactieve aarde van het oefenterrein in Staffordshire te verwijderen. Volgens de man werd alleen het terrein binnen de straal van een kilometer schoongemaakt. Wat daarbuiten lag liet men liggen.

Hij vertelde ook dat brandweerlieden regelmatig aan straling werden blootgesteld in een speciale, verborgen opleidingshangar in het zuiden van Wales, wanneer zij te maken hadden met radioactief materiaal dat rondom een vliegtuig in zand was gekieperd. De woordvoerder van Defensie bevestigde dat oefeningen worden gedaan waarbij gebruikgemaakt wordt van "afgesloten bronnen" nucleair materiaal — plastic zakken gevuld met radioactieve bolletjes of stof. Dat gebeurt met inachtneming van strenge gezondheids- en veiligheidsvoorschriften. Politici van de oppositie hebben laten weten dat zij een verklaring zullen eisen van de Ministerie van Defensie, George Younger.